

Tüske

a körmünk alatt

Napjainkra az emberek többsége eljutott arra a pontra, amikor már semmin sem lepődik meg. Lassan hozzáéledünk az emberi butaság leg-sötétebb mélységeihez, az el-aljasodás, a brutalitás, a gerinctelenség, a bármire kaphatóság legelkeserítőbb példáihoz. Belefásulunk a keserű tehetetlenségbe, abba, hogy midőn Tiborc idejében, az égbe-kiáltó bűnök ma is büntetlenek maradnak. Milyen súlyos vétek is a nacionalizmus, ha az magyar jelzővel párosul, holott csak az egészséges hovatar-tozástudat, az anyanyelv sze-retete és a nemzeti értékek megbecsülése, a hozzájuk va-ló ragaszkodás rejlik mögötte. S ugyanakkor mekkora dicső-ség kűtfője a Slota-félek szá-mára, akiknek szépen fiadzó politikai tőkét jelent, de a leg-végző esetben is bocsánatos bűn a más nemzetek gyalázá-sa, a legszélsőségesebb naci-onalizmus politikai gyakorlatá emelése. Ezért aztán nem le-pődtünk meg igazán azon sem, hogy Slota Szerbiában járt, s ott tárgyalóasztalhoz ült azokkal, akiket az emberiség jobb érzésű fele háborús bű-nösként tart számon. S ha már ott volt, meg is osztotta mag-vas, magyar- és zsidógyűlö-lettől átitatott gondolatait ha-sonló érzésektől fűtött vendég-látóival. Nos, ha az ott elmon-dottak egy magánember véle-ményeként hangzottak volna el, akkor is erkölcsileg elítélen-dők lennének. Jobb helyeken az ilyen megnyilvánulásoktól mindenki siet elhatárolni ma-gát, nálunk azonban a kor-mánynak ez esze ágában sincs, hiszen egyetlen kor-mánytag sem adta jelét a leg-csekélyebb rosszallásának, még azt követően sem, hogy erre a legutóbbi kormányülés alkalmával felszólították. A magyar politikusok mellett mindössze a DBP és a De-mokrata Párt határolta el ma-gát Slota „véleményétől”. A vétkességben való néma cin-kosságnak, a közömbösség álarca mögé rejtőző cinizmus-nak ez az iskolapéldája megint bizonyította, milyen európai át-lag feletti jogokat élveznek itt a kisebbségek, akiket követ-kezmények nélkül „büntetlenül lehet gyalázni. Mert ez is szlo-vákiai „sajátosság”... -nkzs-

dunatáj

VIII. évf.

49. szám

1997.

December 5.

3 korona

MAGYAR NYELVŰ REGIONÁLIS HETILAP

Családi tragédia Lándoron

A g y o n v e r t e a f e l e s é g é t

A környezetükben élő emberek mindannyian tudták, hogy a közeli magángazdánál állatetetőként dolgozó házaspár szívesen nyúl a pohár után. A 31 éves feleség és 36 éves férje rendszeresen ivott, nem

A férj a közös lakásban alaposan „helybenhagyta” az asszonyt. Ököllet több ízben az arcába sújtott, majd meg is rugdosta. Amikor azután úgy gondolta, hogy a feleség már „eleget” kapott, visszafektette az asszonyt az ágyba, ő maga pedig a szomszédoknál folytatta a poharazgatást.

A férj állítása szerint felesége éjfél tájban még élt, ám hajnali háromkor a kihívott orvos már csak a halál bekövetkeztét tudta megállapítani. Kedden, lapzártá után került sor az érsekújvári bírósági orvosszakértők által elvég-zett boncolásra, ugyanis addig nem sikerült tisztázni azt a fontos

körülményt, hogy a szerencsétlen asszony az elszenvedett brutális verés következményeként vesztette életét, vagy pedig a verést követően, fekvé kezdett el hányni, s a tüdőbe jutott váladéktól fulladt meg. Amíg az ügy teljes mértékben tisztázódik, K. A. ellen halállal végződő súlyos testi sértés vádjával indult eljárás. Amennyiben bebizonyosodik, hogy feleségének halálát az elszenvedett sérülések okozták, úgy büntetése 5-től 12 évig terjedhet. A vádlott egyelőre szabadlábon védekezhet.

A tragikus eset kapcsán óhatatlanul is felvetődik a kérdés, va-

jon milyen hosszú ideje érlelődött ez a családi tragédia, s hány potenciális áldozat, hasonló sorsú nő, vagy férfi él közöttünk? Vajon a tettessel tovább iddogáló szomszédok közül miért nem jutott eszébe senkinek, hogy megnézzze a megvert asszonyt? S felvetődött-e valakiben, hogy milyen sors vár a három kiskorú gyermekekre, akik közül a legidősebb — nemrég múlt 8 éves — nagy valószínűség szerint végignézte édesanyja haláltusáját?

—m—

Tárlatnyitás és irodalmi est Hetényen

A hetényi Lilla Galéria az utóbbi években a kultúra és a művészetek méltó otthonává vált, hiszen számos, a járás és az ország határain túl is ismert művész alkotásait hozta emberközébe színvonalas tárlatai révén. Ezt a hagyományt folytatja a Lilla Galéria december 5-én, amikor is a képzőművészet és az irodalom műzsája tölti be termeit. Tizenhét órai kezdettel nyitják meg Vavrikné Szarka Erzsébet tárlatát. A külföldön, így Münchenben és

Svédországban is bemutatkozott képzőművész ez alkalommal akvarelleket, tűzzománcokat, pasztelleket és grafikákat állít ki, amelyek január elejéig lesznek megtekinthetők. Ez alkalommal kerül megrendezésre az ugyancsak a járásban élő és alkotó Szabóné Jozefik Edit irodalmi estje is.

—th—

Gyorsan lebukott

Rablás büntették elkövetésével gyanúsították M. G. gútai lakost. November 26-án 1,00 órakor a gútai Iskola utcában ismeretlen tettes hátulról rátámadt J. M. gútai lakosra. A meglepett férfit a földre rántotta, majd elvette pénztárcáját. Két nap elteltével a rendőrség fényt derített a tettes kilétére.

Dél-Komáromban,
a Bajcsy Zs. u. 2. szám alatt
megnyílt az **Andi és Gabi**

rövidáruüzlet

Nyitva:
hétfőtől péntekig
9 és 17 óra között,
szombaton
9-től 12 óráig

Kaphatók: farmer-, kabát- és sátorcipzárak,
*nadrágtartók *gombok *gumik *zsinórok *gurtnik *
*harisnyák *zoknik *csattok *cérnák *cipőfűzők *
talpbetétek *szalagok *csipkék *és sok más apróság

GYŐRY DEZSŐ

Testvér, mi ez!

Itt tenni kéne valamit,
nézd: a gonoszság s vakság hahotázik,
s szemed s szemem csak szűrős könnyben ázik.

Itt tenni kéne valamit;
Tudod. Tudom. Te ülsz, én hallgatok.
Tiszta vagyok: tehetetlen vagyok.

Közúti balesetek

• Tizenkilenc közúti baleset történt a járásban november 24-e és 30-a között. A balesetek következtében egy ember súlyos, öten pedig könnyebb sérüléseket szenvedtek. Az anyagi kár értéke meghaladta a 341 ezer koronát. A balesetek okát vizsgálva megállapították, hogy öten helytelenül, négyen pedig nem az útviszonyoknak megfelelő sebességgel vezettek és ugyancsak négyen megszegték a gépjárművezetők alapvető kötelességeit. A balesetet szenvedők közül hárman fogyasztottak szeszes italt. A legtöbb baleset a komáromi (8), a batorkeszi (3), a nemesócsai (3) és az ógyallai (3) körzetben történt.

• **Figyelmetlen gépjárművezető.** Két személyautó ütközött össze november 29-én 17,15 órakor Komáromban. P. K. komáromi lakos VAZ 1500 típusú autójával nem állt meg egy útkeresztvezérlésben a szemafor tilos jelzésére és nekijárt egy Seat Ibiza-nak, amelyet A. T. nagyszombati lakos vezetett. Sérülés nem történt, az anyagi kár százezer korona. A sofőrök nem fogyasztottak szeszes italt.

• **Óvatlan gyalogos.** Baleset történt november utolsó napján 18,30 órakor Komáromban. A Megyeresi és a Petőfi utcák kereszteződésében körültekintés nélkül az úttestre lépett I. M. matúškovi lakos, akit egy arra haladó Opel, melyet L. T. komáromi lakos vezetett, elütött. A figyelmetlen gyalogos hétnapi munkaképtelenséggel járó sérüléseket szenvedett, az anyagi kár nyolcezer korona. A sofőr nem fogyasztott szeszes italt, a gyalogos leheletében 1,54 ezreléknyi alkoholt mutatott ki a szonda.

Rendőrségi hírek

• **Elfogták a tettest.** November 10-én 19 órakor a komáromi Kiwi presszóban ismeretlen személy rátámadt L. U. komáromi lakosra, akinek hatheti munkaképtelenséggel járó sérüléseket okozott. A nyomozás november 27-én sikerrel járt. A testi épség ellen elkövetett bűntettelt I. K. komáromi lakost gyanúsítják.

• **Betörési kísérlettel gyanúsítják** A. V. komáromi lakost, aki november 29-én 2,00 órakor éppen betörni készült az E. B. Lukács utcai Vitalita zöldségboltba, amikor az arra haladó rendőrfőnök fülöncsípte.

Jozef Krutoščík
alezredes

Kommandósok újabb bevetése

Önmaguktól jelentkeztek

Két héttel ezelőtt számoltunk be arról, hogy a rendőrség komáromi bűnüldözési osztálya, a kerületi vizsgálati osztálya és a rendőrség különleges alakulata egy ún. őrző-védő szolgálat tagjait és vezetőit többek között zsarolással, tiltott fegyvertartással, kábítószerekkereskedéssel, alkoholfelhamisítással és egyéb súlyos bűncselekményekkel gyanúsítva tartóztatta le. A csapat néhány tagja időközben kiszabadult az előzetes letartóztatásból, ám hétfőn reggel a nyitrai nyomozók újra a kommandósokkal „gyűjtették” be a neves társaságot, mivel a továbbra is vizsgálati fogságban maradtak beismerő vallomásaikkal kinti társaik ellen is elegendő bizonyítékot szolgáltatottak. Az ügy pikantériáját fokozza, hogy az első három keresett személy „begyűjtését” követően a többi maga jelentkezett a rendőrségen vallomástételre, ugyanis nem szokták meg, hogy ellenük valaki is keményen lépjen fel. Ezt eddig a saját privilégiumuknak tartották...

Póru jár biciklis

Közúti baleset történt november 26-án 19 órakor Komáromban, a Harcsás felé letérő út kereszteződésében. M. P. komáromi lakos kikeresztte a főútra, ahol egy arra haladó Toyota személygépkocsi, amelyet J. V. vezetett, elütötte. A kerékpáros az úttestre zuhant, s egy Škoda Favorit, amelyet F. V. vezetett, áthajtott a lábán. A Favorit vezetője már képtelen volt kikerülni a kerékpárost, akit hatheti munkaképtelenséggel járó sérülésekkel szállítottak kórházba. Az anyagi kár négyezer korona. A sofőrök nem fogyasztottak szeszes italt, a kerékpáros leheletében viszont 0,83 ezreléknyi alkoholt mutatott ki a szonda.

Ne feledje el megrendelni a karácsonyi süteményeket a gútai ÉVA cukrászdában! Cím: Gúta, Győri utca 1.
Telefonszám: 0819/942 312

A GÚTAI MEZŐGAZDASÁGI SZÖVETKEZET

fődvari telepén
(a Nemesócsa felé vezető út mellett)
december 10-én,
szerdán
8 és 16 óra között

hízócsirkét árusít!



38 Sk/kg

A MICHAEL karácsonyi kínálata:



MÓDA

* férfi- és női ruhakiegészítők gazdag választéka

* alkalmi bizsu

* férfi- és női télikabátok

bő választéka már 1980 koronától

* alkalmi női és leányruhák

és divatos kosztümök 780 koronától

* férfiöltönyök

* férfi- és fiúzakók 1550 koronától
valamint nadrágok 480 koronától.

AKCIÓ! AKCIÓ! AKCIÓ!

Minden zakóvásárlásnál
divatos nyakkendő ajándékozunk.

MEGLEPETÉS! MEGLEPETÉS!

Minden kedves vásárlónk, aki karácsonyi akciónk alatt – december 24-ig – 1000 korona fölött vásárol, tombolajegyet kap, mellyel értékes díjat nyerhet a december 24-én, 11 órakor tartandó sorsoláson.

Várjuk kedves vásárlóinkat Komáromban, a vásárcsarnok földszintjén (telefonszám: 0819/701 587).

Nyitvatartás:

hétfőtől péntekig:
8.00-tól 18.00 óráig

szombaton:
8.00-tól 13.00 óráig

N ö v é n y v é d e l e m

A különböző károsítókkal fertőzött levelekkel, növényi részekkel ne takarjuk a téli védelemre szoruló örökzöldek és fagyérzékeny növényeinket. A díszfák, díszcserjék, sőt a rózsák lombhullása után is érdemes a lehullott, fertőzött leveleket valamilyen módon megsemmisíteni. Ezzel egyrészt a dísznövényeink következő évi fertőzési lehetőségeit csökkentjük, másrészt a többgazdás károsítók esetében megakadályozzuk hasznónövényeink megfertőzését. A rózsák kórokozói közül így pusztíthatjuk el a fabreás levélfoltosság áttelelő alakjait, csökkenthetjük a lisztharmat és a rozsda fertőzési lehetőségeit.

A fabreás levélfoltosság főleg a bokorrózsák gyakori gombabetegsége, mely az idén is tömegesen fertőzött. Tünetei általában a nyár végén jelennek meg a leveleken lilásbarna, fekete foltok formájában. A fertőzés kö-

vetkeztében a levelek sárgulnak, lehullanak. Előfordul, hogy a lombjukat veszített hajtások újból kihajtanak, s ez a fő legyengülését okozza. A kórokozó a lehullott leveleken telel át, tehát fontos a lehullott, fertőzött levelek megsemmisítése.

A rózsalisztharmat fertőzésére a levelek felületén megjelenő fehér, lisztes bevonat hívja fel a figyelmet. Az ilyen levelek besodródhatnak, elszáradhatnak, lehullanak. A kórokozó fertőzheti a hajtásokat és a csészeleveleket is. A fertőzött rügyekből már eleve fertőzött hajtások, levelek fejlődnek, majd a nyár folyamán kialakuló ivartalan szaporítóképleteinek — a konidiumoknak — segítségével terjed tovább a kórokozó. Áttelelő alakjainak megsemmisítése ősszel a fertőzött hajtások eltávolításával igen fontos teendő! Így megelőzhetjük a vegyszeres kezelést szükségességét. Csekes Zoltán mérnök

Nem fogadatlan prókátorként...

Törvényes törvényszegés?

A gútai önkormányzat november 6-i ülésén Angyal Béla mérnök, alpolgármester és Nagy Péter mérnök, képviselő felhívta lapunk figyelmét arra, hogy a gútai lakáskezelőségi vállalattal kapcsolatos korábbi önkormányzati döntésről írt beszámolóink fél-

igazságokat tartalmazott. Tekintettel arra, hogy a Dunatáj minden esetben teljességre és pontos tájékoztatásra törekszik, az elmúlt hetek folyamán háttérinformációkat gyűjtöttünk a városi kft-vé átalakuló vállalatról.

A gútai városi önkormányzat rendszeresen ellenőrzi a városi vállalatok gazdálkodását, aminek alapján a lakáskezelőséggel kapcsolatosan megállapítható, hogy a jól, tisztességes nyereséggel gazdálkodó szervezetek közé tartozik. Más dolog viszont az, hogy a belső ügyvitel terén több olyan hiányossággal találkoztunk, amelyek felülvizsgálata már nem szerkesztőségünk, hanem a munkáltató, esetleg más hivatalos szervek feladata. Furcsa ugyanis, hogy a lakáskezelőségi igazgatója több esetben az önkormányzat jó-

vághagyása nélkül, a törvényből adódó lehetőséggel élve egyéves időszakra kötött a bérlőkkel szerződést, majd azokat évente megújította. Ily módon jogfolytonosság lépett fel, amelyre hivatkozva azután a lakásokat el kellett adni.

Furcsa módon történt a nem lakáscélú helyiségek bérbeadása is. Az ide vonatkozó 116/90-es törvény és a 500/91-es kiegészítés egyértelműen előírja, hogy a lakáskezelőség a település (ez esetben város) jóváhagyása nélkül nem adhat ki vállalkozás céljára helyiséget. A gútai lakáske-

zelőség az igazgatói jogkörre hivatkozva minden esetben éves szerződéseket kötött, s azokat is csak késve adta át utólagos jóváhagyásra. A szerződések egyébként joghézagok voltak, s nem tartalmaztak olyan lényeges adatokat, mint például az a kitétel, miszerint a várostól bérelt vállalkozási helyiségeket a bérlő nem adhatja ki albérlésbe!

A vállalatirányítás területén furcsa visszasságok alakultak ki. Miután a lakáskezelőségi vállalat átvette a Babetta-gyár vállalati lakásait, nem került sor a már meglévő lakások és az átvett vállalati lakások bérlőinek névösszehasonlítására. Így történhetett meg az a furcsaság, hogy abban a városban, ahol fiatal házaspárok küzdenek komoly lakásproblémákkal, volt, akinek egyszerre két lakása is volt. Garzonban lakott, amit a gyártól kapott, s amikor az kicsinek bizonyult, a várostól kért nagyobb lakást. A város eleget tett kérésének és kiutalt számára egy városi lakást, ám az újdonsült bérlő nem költözött ki régi lakásából, hanem az újonnan kiutaltba a lányát és annak élettársát költöztette. Egy családon belüli vita végül a járásbírószágon folytatódott, ahol kiderült, hogy a lakástulajdonos időközben mindkét városi lakást megvásárolta. Érde-

kes, hogy mindkét lakásvásárlási szerződést a lakáskezelőségen kellett megkötni, s a visszaélés még ekkor sem szűrt szemet az igazgatóságnak! Egy másik esetben a lakásbérlő a vállalat kötelező értesítését elmulasztva kiadta lakását albérlésbe, mivel időközben családi házat örökölt. Amikor erre fény derült, s az albérlők a lakáskiutalás számukra történő véglegesítését kérték az önkormányzattól, a lakáskezelőség igazgatója felszólította a korábbi bérlőt, hogy vásárolja meg a lakását, tehát törvényesítse a korábbi jogtalanságot. Mindezek tetejébe azt az alkalmazottat, akinek révén kiderült a kettős lakáskiutalás és az albérlésbe kiadott bérlemény ténye, azonnali hatállyal elbocsátotta. A lakáskezelőség alkalmazottai érdekes módon hajlandók voltak részleteket elárulni a vállalaton belüli „furcsa” ügyekről, viszont csakis négyesemközt és nevük teljes titokban tartásával. Kérésüket a sajtótörvény ide vonatkozó paragrafusára értelmében tiszteletben tartjuk, ám maga a tény sok mindent elárul a városi vállalat irányításának módszereiről.

Ezúton fejezzük ki köszönetünket a gútai önkormányzat fent nevezett képviselőinek, amiért felhívták figyelmünket mindezekre a problémákra és visszaélésekre, s ígérjük, hogy az elkövetkező időszakban is az olvasók igazságú, részletes tájékoztatására törekszünk. A témát részünkről ezennel lezártuk tekintjük.

—m—

Az ősz utolsó hónapja közútjainkon

Kevesebb a halálos, de több a súlyos közlekedési baleset

Míg tavaly novemberben 91 közlekedési baleset történt a Komáromi járás közútjain, idén harminccal kevesebb, vagyis 61. Egy halálos kimenetelű karambol volt, viszont a tavalyi egyről idén már 7-re emelkedett a súlyos sérülésekkel járó ütközések száma.

Lényegében nem változott (14) a könnyű sérülésekkel járó karambolok száma, s jó eredménynek számít az is, hogy az 1996 novemberi nyolchoz képest idén négyre csökkent az ittas állapotban levő sofőrök által előidézett ütközések száma. Óvatosabbak voltak a tehergépkocsi-vezetők (11/19) és a személygépkocsi-sofőrök is (43/64), kettőtől háromra emelkedett viszont a kerékpárosok által okozott karambolok száma.

A balesetek okát vizsgálva lényeges csökkenés tapasztalható a helytelenül megválasztott vezetési mód miatti ütközések esetében (19-ről 14-re), viszont megkészsereződött a közlekedési szabályok súlyos megszegése miatti karambolok száma (7-ről 14-re).

A legtöbb baleset szerdán (13) és hétfőn (12) történt, míg a legveszélyesebb napszaknak a 18 és 20 óra (12), illetve a 6 és 11 (11) óra közötti időszak számít. Harminchétt balesetet járásbeli, 14-et más járásból érkezett, hetet idegen állampolgár okozott, egy baleset vétkese pedig megszökött a helyszínről. Komáromban és környékén 24/20, Ógyallán 15/2, Gúttán 7/5, Bátorkeszin 5, Nemesócsán 8, Karván 2 baleset történt.

A viszonylag meleg, csapadékos télelőt sikos, havas útszakaszok beköszöntötte követi. Legyen minden közlekedő óvatos, hogy erőben, egészségben készülhessünk az év utolsó, jelles ünnepeire.

Kovács Ferenc
hadnagy

A KOMÁROMI JÓKAI SZÍNHÁZ decemberi műsorterve:

december 4-én, 5-én, 6-án és 7-én **Szabó Magda: Kiálts, város!**, 8-án **Németh László Villámfénynél** (a budapesti Nemzeti Színház vendégjátéka), 9-én **Bengt Ahlfors Színházi komédia** (a pozsonyi Szlovák Nemzeti Színház vendégjátéka), 10-én **Frederico Garcia Lorca Yerma** (a nyitrai Andrej Bagar Színház vendégjátéka) 12-én **Csehov tréfái** (a kassai Thália Színház vendégjátéka)

Olvasta már?

Az 1964-es első magyar kiadása után több kiadást is megélt a neves finn író **Mika Toimi Waltari** (1908–1979) **Szinuhe** című regénye, melyet Gombár Endre fordított. A regény az ókori keletre viszi el az olvasót. A fáraó barátja és orvosa, Szinuhe beszéli el benne életének eseményekben bővelkedő, fordulatok történetét. Szavai nyomán megélednek előttünk az akkori nagyvárosok, feltárlanak a fáraó arany házána titkai. Szinuhe a fény és az árnyék közepette is nyitott szemmel jár, s tengemlyi keserű élettapasztalata után mind magányosabbá lesz, ám végső kétségbeesésétől megóvja mélyeséges humanizmusa.

Waltari, akár csak évtizedekkel korábban Sienkiewicz, csak ürügyül használta az óegyiptomi történelmet, hiszen regényének mondanivalójában levonta a szörnyű világégés, a második világháború erkölcsi konzekvenciáit. A szerző főhősével, az emberi mélyeségeket és magasságokat megjárt óegyiptomi orvossal azonosulva amellet az Ekhnaton fáraó mellett tör lándzsát, aki igazi szabadságot kínáló panteista eszméket hirdetett az individuális érdekeket képviselő, a népet manipuláló, harácsoló, a bálványimádást erőszakoló papsággal szemben, és aki kétségbeesett makacssággal az egyenlőség alapelveiért, olyan világ megvalósításáért állt ki, amelyben nem számít a származás, a bőr színe és a vallás. Az Ekhnaton-fáraók azonban mindig megbuknak, mert „ahogyan az ember azelőtt sem változott, éppúgy nem változik meg a jövőben sem.” Szinuhe figyelmeztet az ideológiai veszélyeségére: soha semmi nem okozott nagyobb pusztításokat az emberiség történelmében, mint azok a jószándékú emberek, azok az idealisták, akik egész népeket, egész vallási közösségeket döntöttek romlásba.

(th)

Horoszkóp

VIZÖNTŐ (I. 21. – II. 20.) Partnere nemcsak a szerelmével ajándékozza meg a héten, hanem egy jó állásajánlattal is. Ha nem érzi jól magát jelenlegi munkahelyén, akkor mondjon igent, de gondoljon arra, hogy kedvesével azonos munkahelyen dolgozni nem mindig előny.

HALAK (II. 21. III. 20.) Nem érdemes megsértődni csak azért, mert kivételesen nem önnék van igazsága. Vesztieni is tudni kell, különösen, ha tartós kapcsolatra vágyik. Ha most megfutamodik a feladatok elől, ne csodálkozzon, hogy hosszú távon háttérbe szorul.

KOS (III. 21. – IV. 20.) A kötelezettségvállalás jellemző erre a hétre. Igyekszik úgy rendezni az életét, hogy önnék is, partnerének is előnyös legyen. Amennyiben nem olyan a munkája, amit szívesen végez, akkor a héten csak nehézségek árán tud eredményt elérni, de még így is elégedetlennek önnel.

BÍKA (IV. 21. – V. 20.) Ne játszon a tűzzel, mert megégeti magát! Aki egyszerre kétféle tesz ígéretet, az a végén magányos marad! Most igazán semmi nem állja útját, hogy a ranglétrán feljebb jusson. Karrierje szépen ível felfelé, és anyagi helyzete is jelentősen javul.

IKREK (V. 21. – VI. 21.) Ez az ön hete! A dolgok elképzelése szerint alakulnak, és partneréhez fűződő kapcsolata is megerősödik. Nincs vetélytársa, emiatt nem kell agódnia. A szerencse ön mellé szegődött, méghozzá nem csak erre a hétre.

RÁK (VI. 22. – VII. 22.) Nehezen tud helytállni, a feladatok nem túl nehezek, csak az ön teherbíró képessége kisebb, mint másoké. Ráadásul az önbizalma is megcsappant az utóbbi napokban. Pihenjen és gyűjtsön több erőt a későbbi megpróbáltatások elviselésére.

OROSZLÁN (VII. 23. – VIII. 23.) Amíg nem tudja eldönteni, mit is szeretne voltaképpen, addig kár felrúgni a régi, megszokott kapcsolatot. Rendeteg rutinmunka szakad a nyakába, és nem is igyekszik színt vinni a mindennapokba, így ne csodálkozzon, ha idő előtt kimerül, kedvetlen.

SZŰZ (VIII. 24. – IX. 23.) Ezen a héten elsősorban a családi teendők kötik le, és maradéktalanul magánéletének szeretné szabadidejét is szentelni. Ismét előtérbe kerül egy régi, elfelejtett betegsége. Álmatlan éjszakák is ezzel függnek össze.

MÉRLEG (IX. 24. – X. 23.) Kellemetlen beszélgetések egész sora vár önrre a héten, és a tennivalókban sem lel örömet, igyekszik azonban mindenen hamar túljutni. Kisebb csalódás miatt rosszkedvű lesz a hét elején.

SKORPIÓ (X. 24. – XI. 22.) A nehezen már túl van, de néhány dolgot még tisztázni kellene partnerével. Mindkettőjük érdeke, hogy a kapott tükör ne szúrjanak sokáig. Ha külföldi kiküldetésre nyílna lehetőség, ne térjen ki a megbízás elől, mert nemcsak kellemes útja lesz, hanem sokat profitálhat belőle.

NYILAS (XI. 23. – XII. 21.) Még egy kicsit bizonytalan önmaga, illetve partnere érzelmében. Már megint akkor beszél, amikor hallgatnia kellett volna. Kellemetlen helyzetbe hozta nemcsak önmagát, hanem kollégáit és főnökét is. Legyen sokkal megfontoltabb!

BAK (XII. 22. – I. 20.) Amennyiben önálló vállalkozó, a héten üzleti partnerei nem éppen korrektilt járnak el önnel szemben. Ha viszont beosztottként dolgozik, feletteseivel gyűlik meg a baja. Családjában viszont béke és szeretet uralkodik.

M Ű S O R A J Á N L A T

SZOMBAT

Budapest 1

5.50 Napkelte, 8.10 Gyermekeknek, 10.10 Ernyő, 10.55 Familia Kft., 11.30 Szomszédok, 12.00 Közlekedik a család, 13.30 Amóba, 13.50 Zöld béka, 14.00 Telesport, 15.00 Tejút (amer.), 17.00 Manóver, 17.30 Zóna, 18.30 Agyunk titkai, 19.00 Minden, ami zene, 20.00 Top show, 21.05 Összeomlás (amer.), 23.00 Koktéltár

TV 2

7.00 Egérfogó, 8.00 Nekem nyolc!, 9.00 Kőlyökszínpad, 10.00 Kiki, 11.00 Csak semmi pánik (magyar), 13.00 Gazdagok és szépek, 15.00 Akl Miklós (magyar), 17.00 Kacsintások, 17.30 A hegyi doktor, 18.30 Szerencsekerék, 19.30 Szerelem első látásra, 19.55 Tűzvonalban (amer.), 22.15 Apám Whitewood (amer.), 0.15 Pamela titkai

RTL KLUB

7.00 Kőlyökklub, 11.00 Lassie, 11.30 Úrupa, 12.00 Mikulás és a varázsdob, 13.30 Bravo TV, 15.30 A tengerpart urai, 16.30 Kettős bevetés (német), 17.30 Mentőangyalok, 18.30 Kész átvétel, 19.30 Kedvenc, 20.00 Gyllis játékok (amer.), 21.40 Az idő fogságában (amer.), 23.10 Dzsungelláz (amer.)

Duna Tv

8.00 Rupert maci kalandjai, 8.20 Győztesnek születtek, 8.35 Babar, 9.00 Kicsoda a micsoda, 10.05 Tarkabarka, 11.05 Cousteau kapitány úrra felfedezi a világot, 12.45 Lucky Luke és a nagyvár, 14.00 Élő egyház, 14.20 Duna-korzó, 15.50 Popsarok, 16.15 Sólomszem, 17.30 Mese, 18.20 Anyák, feleségek, szeretők (lengyel), 19.20 Kenyér és bor (olasz), 21.35 Egy romantikus angol nő (brit), 0.00 Veszélyes terepen (amer.)

Pozsony 1

12.40 Fuss, Rebecca, fuss!, 14.00 Koncert gyerekeknek, 15.30 Sportközvetítés, 18.05 Divatklub, 19.10 Gazdit keresünk, 20.00 Szórakoztató műsor, 21.35 Sporthíradó, 23.30 Kicsi Rita (olasz)

Pozsony 2

13.10 Magyar nyelvű magazin, 14.10 Két úr szolgálja, 18.10 Catwalk, 19.00 Egyházi műsor, 20.00 Heights, 21.45 Az Oasis együttes koncertje, 22.25 Színszporté

Markíza TV

7.00 Kakao, 9.30 Flipper kalandjai, 10.30 Irány Dél, 13.00 Deka, 14.30 A második esély, 15.30 A tenger lánya (ausztrál), 15.50 Xanadu (amer.), 17.30 Szórakoztató műsor, 18.00 Beverly Hills, 90210, 19.30 M.A.S.H. (amer.), 20.00 Befelejtetlen történet (német), 21.45 Szórakoztató műsor, 21.55 Kóma (amer.), 23.55 Erotikus szalon, 0.55 A kislány (olasz)

Bécs 1

6.00 Confetti-tévé, 12.05 Sorozatok, 14.00 Bel Air hercege, 14.25 Elbűvölően vad fiúk, 16.25 Melrose Place, 18.00 Labdarúgás, 18.55 Sívilágkupa, 19.30 Híradó, 19.55 Sport, 20.15 Versenyfutás (osztrák), 21.50 Halálos múlt (amer.), 23.15 Érzéki bűnök (amer.)

Bécs 2

9.05 Kriminális, 9.15 Főzőcske, 9.40 Alexandra hercegnő, 13.10 Kis kerületi bíróság, 14.50 A rablók örökre lövöldöznek, 17.05 Nézzünk szét az országban, 17.35 Gazdit keresünk, 18.00 Szerencsekerék, 20.15 Nagy zenei show, 22.10 Kabaré, 22.55 Két Csehov-novella

A Szlovák Rádió magyar adása

9.00 Hétről hétre, 12.00 Hírek, 12.10 Slágerműzeum, 13.00 Kaland az élet, 13.30 Szimfonikus zene, 14.05 Helyesen szlovákul, 14.10 Operászletek, 14.30 Tallózó, 15.30 Tudomány és technika, 16.05 Köszöntő, 18.00 Műsorzárás

VASÁRNAP

Budapest 1

7.00 Gyerekeknek, 8.30 Tévémagiszter, 10.00 Családorvos, 10.35 Az agy felfedezése, 11.30 Nóták, 13.00 Kim (brit), 15.30 Örömhír, 16.00 Walt Disney bemutatja, 17.05 Így készült: A miniszter félrelép, 17.30 80 perc alatt a Föld körül, 18.50 Minden, ami zene, 19.00 A Hét, 20.00 Mr. Blakeslee esküvője (amer.), 21.40 Viszonyok, 22.30 Tonik, 23.00 Sötétség borítja a Földet (NSZK)

TV 2

7.00 Sulisok, 8.00 Nekem nyolc, 9.00 Megdumáljuk?, 10.00 Follow me, 10.30 Tudományos magazin, 11.00 Segíts magadon, 12.30 Nótaszó, 13.00 Az Acapulco-öböl (amer.), 15.00 A Szuper-csapat (amer.), 16.00 Top 10, 16.30 Sport, 18.10 Napló, 19.00 Szerencsekerék, 19.30 Szerelem első látásra, 19.55 Dominik és Eugene (amer.), 22.00 Osztrigás Mici

RTL KLUB

7.00 Kőlyökklub, 11.00 Lassie, 11.30 Úrupa, 13.00 Szív és lélek, 14.00 Heves jeges (franc.), 15.30 Hét tonna dollár (magyar), 17.00 Varázslatos szigetek, 18.00 Fókusz plusz, 18.30 Dóra jelenti, 19.30 Vészhelyzet (amer.), 20.15 Zsaruszerelm (franc.), 22.10 Az idő fogságában (amer.)

Duna Tv

7.45 Egyházi műsor, 8.00 Mesefilmek, 9.05 Popsarok, 9.35 Babar, 10.55 Maratoni gála a Zeneakadémián, 12.10 Az utolsó mamut, 13.05 Indiai képsorok, 13.50 Postabontás, 16.30 Emlékeképek, 16.50 Talpalatnyi zöld, 17.30 Mese, 18.00 Heti hírmondó, 19.05 Híntőn járó szerelem (magyar), 20.40 Ut Szarajevóba, 21.20 Jazzperanto, 22.00 Túl a felhőkön (franc.), 23.45 Tizparancsolat (lengyel)

Pozsony 1

13.30 Vitaműsor, 14.40 Zenei műsor, 15.20 Egyházi magazin, 15.45 Az ember fia, 17.20 Rajzfilm, 18.00 A természet világa, 19.10 Vetélkedő, 20.00 Kastély az olajfák között, 22.10 Sporthíradó, 22.25 Cseh film

Pozsony 2

14.50 Mesefilm, 16.25 Szlovákok külföldön, 16.55 Szórakoztató műsor, 18.25 Country, 19.30 Híradó, 20.10 Bolondos építkezések, 20.40 Szlovák teniszok sikerei 1997-ben, 21.40 Divat, 22.25 Küsser-Meier: Erindo

Markíza TV

7.00 Gyermekeknek, 9.30 Flipper, 10.30 London calling, 11.00 Xena I., 12.00 Szuperman (amer.), 13.00 Három férfi a nyaralóban (cseh), 14.35 MacGyver, 15.30 Fel és le (angol), 17.15 Divat, 17.30 Az utca családnyai, 18.00 Melrose Place, 18.50 Bravisszimó, 19.30 M.A.S.H., 20.00 Savannah (amer.), 21.00 Szórakoztató műsor, 21.40 Moulin felügyelő (francia), 23.05 Highlander, 0.00 Danton (franc.)

Bécs 1

6.00 Confetti-tévé, 14.15 Nemo kapitány, 16.20 Salamon király kincse, 18.30 Sporthíradó, 20.15 Ólni vagy meghalni (amer.), 22.00 Szökésben (amer.), 23.55 Hajsza a föld alatt (amer.)

Bécs 2

9.05 Igazolatlan óra, 10.30 A kultúra hete, 14.30 Természetfilm, 15.00 ÁI-es rendőrség, 15.35 Gyopárkirály (német), 17.05 Idősek klubja, 18.25 Egyházi műsor, 18.30 Osztrák képek, 20.15 Az orthi kastélyszálló (osztrák), 21.05 Az Auberger család (német), 22.00 Columbo, 23.35 Egyszerűen klasszikus

A Szlovák Rádió magyar adása

9.00 Hírek, 9.15 Világosság, 9.45 A 20. század zenéjéből, 10.10 Mese, 10.25 Kőlyökkvilág, 11.00 Segítsünk, 11.30 Nótacsokor, 12.10 Randevő, 15.00 Irodalmi mozaik, 15.30 Hazai tájakon, 16.05 Köszöntő

HÉTFŐ

Budapest 1

5.50 Napkelte, 9.05 Onedin család, 11.00 Walt Disney bemutatja, 12.05 Nótacsokor, 14.00 Nemzetiségi magazinok, 15.00 Közvetítés a parlament üléséről, 16.00 Gyerekeknek, 16.30 A szerelem jogán (brazil), 17.00 Szócsó, 17.15 A körzeti stúdiók másora, 18.15 Gyerekeknek, 18.30 A pamprák királya (brazil), 19.30 Híradó, 20.00 X-akták, 20.50 Magyarországtól a Marsig, 21.30 Interjú Horn Gyula miniszterelnökkel, 22.05 Mixishow, 22.35 Tűréshatár, 23.10 A gorilla délben fürdik (német)

TV 2

6.30 Jó reggelt, Magyarország!, 9.25 Délelőtt a TV2-vel, 10.25 Egy kórház magánélete (amer.), 11.15 Marienhof, 12.00 Stádium, 12.40 Egy kórház magánélete, 13.35 Csupa-csupa élet, 14.05 Mozart Band, 14.30 Nekem nyolc, 15.00 Csupis, 15.55 Aki büft, aki nem, 16.20 Remington Steele, 17.10 Marienhof, 17.40 Csupa-csupa élet, 18.05 Az Acapulco-öböl, 18.30 Szerencsekerék, 19.30 Gazdagok és szépek, 19.55 Titkok börtöne (amer.), 21.40 Mindent vagy semmit!, 22.00 Tények, 23.00 Cagney és Lacey (amer.)

RTL KLUB

6.30 Jó reggelt!, 8.30 Candy, Candy, 8.55 Randevű Edittel, 9.55 Klip klub, 10.15 Pumukli, 10.50 Sweet Valley (amer.), 11.10 Dragon Ball, 11.40 A pálya ördöge, 12.10 Sliders, 14.00 Klip klub, 14.30 Pumukli, 16.15 Sweet Valley, 16.40 Sliders, 17.30 Százból egy, 18.05 Falcon Crest, 19.30 Fókusz, 20.00 Kiszolgáltatva (amer.), 21.40 Reflex, 22.40 Zsaruszerelm (francia)

DUNA TV

6.30 Képes krónika, 12.25 Esti kérdés, 13.00 Közép-Európai Magazin, 13.55 Betonkeréngő, 14.20 A természetudomány mérőföldkövei, 14.35 Tarkabarka, 15.40 Anyák, feleségek, szeretők, 17.05 Az óceán lánya, 17.35 Mese, 18.20 Zokogó majom (magyar), 19.15 Magyar tudomány, 20.40 Esti kérdés, 21.30 Ha filmezek, élek (olasz), 22.20 A hazugságvizsgáló

Pozsony 1

14.35 Arany kapu, 15.55 Tudományos műsor, 17.20 Leader, 18.00 Pi és Pa, 18.10 Egészségünkről, 18.40 Vetélkedő, 19.00 Gyerekeknek, 19.10 Az ember és város, 20.00 A királynők éjszakái, 21.35 Marlin Bay (újzélandi), 22.25 Film és videó, 22.55 Mefisto

Pozsony 2

15.45 Motorosmagazin, 17.15 Receptek, 17.50 Helyi hírek, 18.25 Esti mese, 18.35 Szünetdíjek (olasz), 20.00 Sport, 20.45 Labdarúgás, 22.15 Erővonalak, 23.15 Pozsonyi Zenei Ünnepek

Markíza TV

9.00 Anna Mária, 10.00 Ismétlések, 13.00 Szuperport, 14.00 Deka, 15.00 Szuperokonok, 15.30 Afrika ege alatt, 16.00 Fajn, 17.00 Udvozöljük otthon, 18.00 Dallas, 19.00 Híradó, 19.30 M.A.S.H., 20.00 X-akták (amer.), 21.00 Beszélgetés, 22.05 Malibu Road 2000 (amer.), 23.20 A skanzen gondnoka (szlovák), 0.55 Kompromittáló helyzetek (amer.)

Bécs 1

6.15 Confetti-tévé, 9.00 Sorozatok, 10.05 Ismétlések, 11.45 Sport, 14.15 A nagy vonatrablás, 16.00 Allan Quatermain és az elvesztett aranyvár, 17.35 Páros és páratlan, 20.15 Két millió dolláros borralval (amer.), 21.55 A törvényen kívül (amer.), 23.25 Tiltott trükkök

Bécs 2

9.05 Ismétlések, 10.25 Mikos, a csapat büszkesége, 13.10 A történelem titkai, 13.55 Aki szereti hazáját, 15.20 Az erdő suttogása, 16.00 Schliejok, 20.15 Szórakoztató műsor, 21.15 Fehér-kék téli történetek, 23.10 A legközlebbi ronkonok (amer.), 0.45 Ismétlések

A Szlovák Rádió magyar adása

14.10 Sportmagazin, 14.30 Világosság, 15.05 Pavilon

A komáromi MEDILL cég a sportcikk legbővebb választékát kínálja

Ahova karácsony előtt érdemes betoppanni

A karácsonyi ünnepek közeledtével a tél is kopogtat, s így hamarosan örömeiket lelik a téli sportok kedvelői is. Tulajdonképpen nincs korhoz és nemhez kötve az öröm, amelyet egy karácsonyfa alatt „talált” sportszer, sí, korcsolya, szánkó vagy bob, esetleg más sportfelszerelés, illetve téli sporttöltőzék vált ki megajándékozott szeretteinkből. Ha ilyesféle ajándékokra gondolunk, nem kell sokáig törnünk a fejünkkel, hol

szerezzük be, hiszen a komáromi Ferencesek utcája 21-es szám alatt található MEDILL sportüzlet (telefonszám 713 411), valamint az ugyanazon belvárosi utca 1-es számú házában található, ugyancsak izléseesen berendezett MEDILL sportüzlet gazdag áru kínálatából mindenki megtalálhatja az ajándékot. Eppen a választás megkönnyítése végett kerestem fel a MEDILL sportüzlet két tulajdonosát.

Iskoláknak és szervezeteknek nagyobb vásárlás esetén ötszázalékos árkedvezményt nyújtanak.

— Milyen karácsonyi meglepetéseket tartogatnak vásárlóik számára? — Mindenki, aki 1000 koronán felül vásárol nálunk november 24-e és december 22-e között, sorsjegyet kap. Ezek kisorsolására december 22-én 15 óra körül a Ferences utca 1-es szám alatti boltunkban. A szeren-

— Üzletünket azért nyitottuk, hogy sportszerek és —eszközök lehetőleg leggazdagabb választékát kínáljuk, s elmondhatjuk, hogy a vásárlók már megtalálták a hozzánk vezető utat. Eppen a sokrétű áruválaszték jobb áttekinthetősége végett nyitottuk meg a közelmúltban másik boltunkat, amely 102 négyzetméter alapterületű. Ez lehetővé tette a választék további bővítését és a sportcikk két üzletünk közötti szakosítását is.

— Milyen árucikkkel várják a vásárlókat új üzletükben? — Mindenekelőtt sportruházattal, most természetesen télivel. Példaként megemlíthetném a pehlybundákat, melyek már 2700 koronától kaphatók, valamennyi korosztály számára a sínadrágok gazdag választékát 152-es mérettől. Megtalálhatók üzletünkben a márkás Umbro dresszek, melegítő-készletek. Itt jegyezném meg, hogy kínálatunkat a közkedvelt amerikai Gear védjegyű cikkekkel is kibővítettük. A téli slá-

gercikk között bizonyára ott lesznek az olasz Roces korcsolyák, amelyeket uraknak és hölgyeknek egyaránt ún. klipsz-kapcsolású cipővel együtt kínálunk. Ez természetesen korábban jelentti azt, hogy ne szolgálnánk más, hazai gyártású korcsolyákkal, illetve korcsolyacipőkkel.

— A természetbarátok választhatnak különféle méretű és kivitelezésű hárszakok közül 845 koronától, amelyek a hegymászóknak is megfelelnek, de nagy a választék sportcipőkből is, amelyek 88 koronától kaphatók. Szeretném felhívni a figyelmet az olyan fitness-kellékekre, amilyen az ún. stepper-gép, terenkészpárók és egyéb cikkek. Árukészletünket az igényeknek megfelelően állandóan bővítjük. Boltunk önkiszolgáló rendszerű.

— Milyen kínálatot várják vásárlóikat a Ferencesek utcája 21-es szám alatti üzletükben? — Természetesen itteni ajánlatunk is gazdag és érdekes. Kaphatók különféle márkájú sílecek

cipővel együtt, 160-tól 200 cm-es hosszúságig, továbbá különféle márkás kötéseket és szipők 20 és 1/2-estől 30 és 1/2-es méretig. Kaphatók nálunk a francia Rossignol cég gyártmányai is, amelyeket a világ legjobb sízői is használnak. Sikerültünk az idén kibővítettük a sífutásnál használt síkre is, beleértve a kötéseket és a cipőket is. Háromfajta szánkó, továbbá bobok közül választhatnak vásárlóink, ez utóbbiak 290 koronától kaphatók. Az utóbbi időben egyre népszerűbbek a lesiklásra alkalmas, különféle színben gyártott műanyag „lapátok” is 65 koronáért. Hokibotok már 385 koronától kaphatók.

— Különböző színű és méretű viharkabátokat kínálunk 2400 koronától, de megemlíteném még sportkesztyűinket, sísapkáinkat és sportszemüvegeinket, továbbá melegítőkészleteinket is, gyermekeknek és felnőtteknek egy-

csés nyertes 3000 korona értékű vásárlási utalványt kap.

— Talán arra szeretnénk felhívni a sportolók figyelmét, hogy természetesen más sportágak kedvelőiről, így az ökölvívókról, karatezőkről és a labdajátékokat űzőkről sem feledkeztünk meg. Amennyiben pillanatnyilag nem található meg raktárunkban a kért sportcikk, rövid idő leforgása alatt gondoskodunk beszerzéséről. A karácsonyi ünnepek előtti időszakban szeretettel várjuk vásárlóinkat és mindazokat, akik az ajándékozáshoz szeretnének ötletet szerezni. A MEDILL sportüzlet mindannyiuk meglepedését igyekszik szolgálni. (be-x)



Karácsony előtti hangulat a vásárcsarnokban

Kellemes bevásárlás egy fedél alatt

Lassan három esztendeje annak, hogy a Kossuth téren megnyílt a vásárcsarnok, amely azóta nemcsak a komáromiak és környékén élők, de a városba látogató hazai és külföldi turisták kedvelt bevásárlóhelyévé vált. A karácsony előtti forgalom kellős közepén kerestem fel Antovszki Erzsébetet, a vásárcsarnok vezetőjét, akitől afelől érdeklődtem, hogy milyen meglepetéseket tartogatnak a vásárlóknak.

— A száztizenegy kereskedelmi egység tulajdonosaival együtt közös igyekezetünk, hogy az ide látogató vásárlók lehetőség szerint mindent megtaláljanak egy fedél alatt, jól érezzék magukat a vásárcsarnokban, amelyet a pihe-nés és kikapcsolódás oázisává is szeretnék varázsolni. Eddigi tapasztalataink alapján elmondhatom, hogy a vásárcsarnok látogatottsága jó, s a Komáromban és környékén élő polgárok nagy része naponta olykor többször is látogatást tesz nálunk. Külön örömmünkre szolgál, hogy a városunkban, továbbá Pathon és a szomszédos Komáromban nyaraló turisták rendszeresen felkeresnek bennünket. A vásárcsarnokban kínált áru-féleségek és szolgáltatások palettája gazdag és az élel-

miszerektől a ruházaton, szőrmé-ken és lábbelin át egészen az elektromos háztartási gépekig, illetve a szórakoztató elektronikai cikkekig terjed, és akkor még nem szóltam a virágüzletekről, könyvesboltokról, a videokazetta-kölcsönzőről, a virágosár-készítésről, a cipészről és szűcsről, a kozmetikai cikkek gazdag választékáról, a vendéglőről és a gyorsétkeztetés lehetőségeiről. A vásárcsarnokban található a Kölcsonós Életbiztosító Rt. és a Szlovák Takarékpénztár fiókja. A helyi hangosbemondó segítségével zenét és időszerű információkat szolgáltatunk. A vásárcsarnokot a tulajdonosok „Trhovnik Komárno” névvel bejegyzett társulása igazgatja.

— Hogyan készülnek a kará-

cseny előtti időszakra? — Természetesen valamennyi kereskedelmi és szolgáltatási egység igyekezett jól felkészülni a karácsonyi vásárra. A vásárcsarnokba belépőket teljes karácsonyi díszben várjuk a földszinten és az emeleten egyaránt. December 5-től 24-ig naponta délutánonként a Mikulás várja a gyermekeket, akiknek édességekkel kedveskedik. December folyamán naponta reggel 6-tól 18 óráig tartunk nyitva, a vásánapokait beleértve. A szentesre napján déli 12 óráig várjuk a kedves vendégeket, vásárlókat.

— Mit találunk a vásárcsarnok átriumában? — Ezt a területet a várostól bérleljük és 6-tól 18 óráig itt bárki ingyenesen árusíthatja saját termékeit. Az árusoknak csak bejelentkezési kötelességük van a vásárcsarnok irodájában.

— Mi okoz számukra a legtöbb gondot, esetleg bosszúságot? — Igyekszünk rendben tartani és gondozni vásárcsarnokunk környezetét és éppen ezért lehangoló számunkra, hogy a környékbeli vendéglőkből késő este távozók

szennyezik a környéket. Több segítséget várnánk a városi rendőrségtől.

— És mi az, aminek mindannyian örülnek? — Elsősorban az, hogy a polgármester segítségével hosszas tárgyalások után sikerült ígéretet kapnunk a Hydrostav komáromi vállalatától az elsődleges épülethibák eltávolítására. Erre a jövő év tavaszán kerül sor. Örömmünkre szolgál továbbá, hogy a város tervbe vette a vásárcsarnok környékének a további rendezését és az egész Kossuth tér arculatának a kialakítását. Társulásunk elhatározta, hogy az átrium egyik szegletében szórakoztató sarkot létesít a gyermekek számára.

— Mit mondana még el befejezésül? — Szeretettel várjuk kedves vásárlóinkat, akik a karácsony előtti időszakban bizonyonlag megtalálják nálunk szeretteik számára a karácsonyfa alá kerülő ajándékot, meglepetést. Aki egyszer ellátogatott hozzánk, bizonyára máskor is felkeresi vásárcsarnokunkat.



VŠEOBECNÁ
ÚVEROVÁ
BANKA, a. s.



Komáromi bankfiók

**Hogyan biztosítsák be jobban
a jövőjüket? A megoldás:**

Legújabb ajánlatunk, a „PLUS R konto”.

A PLUS R konto határidős revolving betét
magánszemélyek számára.

az érvényes kamat dec. 1-től dec. 7-ig:

„PLUS R konto” 7 napra	20,4 % p. a. (1 évre)
„PLUS R konto” 1 hónapra	20,5 % p. a. (1 évre)
„PLUS R konto” 3 hónapra	21,0 % p. a. (1 évre)

Feltételek:

* A betét legalacsonyabb összege: 50-ezer korona

* A betét jellemzői: fix betét az adott futamidőre meghatározott díjszabással a futamidő lejáta előtti kivétel lehetősége nélkül. Az említett betétek kamatainak aktualizálása 7-napos intervallumokban történik majd a bank értesítései szerint. Abban az esetben, ha az ügyfél a futamidő lejártakor nem veszi ki az összeget, azt automatikusan meghosszabbítják az új, aktualizált kamattételek szerint.

* Pénznyeremények sorsolása:

A negyedévenként esedékes lejáratú napokon az egyes betétek, amelyeket az adott negyedévben nyitottak, bekerülnek a pénznyeremény-sorsolásba:

1. díj - 100 ezer korona
2. díj - 50 ezer korona
3. díj - 20 ezer korona

További információk: VÜB, a.s. Komáromi bankfiók és kirendeltségei - Ógyalla, Gúta, Marcelháza, Bátorkeszi, Csallóközarányos, Nemesócsa.

JÁTÉK * SPORT * AJÁNDÉK

KOLOCSICS

Komárom
Ferencsek utcája 6.

Gazdag választékkal
várjuk Önt is üzletünkben!

* társasjátékok * szánkók * hokibotok *
* Lego * BBurágo * Matel *

Rendkívüli ajánlatunk!

A nyugdíjasoknak, óvodáknak,
gyermekotthonoknak **5-10%**-os
árengedményt adunk!



GANZ - SET COMPUTER SHOP

Karácsonyi akciók:

CD írás
720 Ft

* Pentium számítógépek SVGA monitorral
99 900 forinttól

Írható CD
600 Ft

* telefonok 10 százalékos árkedvezménnyel

Kaphatók:

* CD játékok 1 440 forinttól

Kedvező áron rádiótelefon-tartozékok, festékpátronok,
szakkönyvek, számítógép tartozékok, kiegészítők.

Vállaljuk számítógépek
szervizelését, elektronikus
áramkörök készítését,
PIC mikrovezérlők
programozását,
lakások, üzletek
riasztószerezését, tervezését.



Nyitvatartás:

Hétfőtől péntekig
9 és 17 óra között
szombaton
9-től 12 óráig

Dél-Komárom, Asztalos Béla u. 2. (a református templom mellett)
Telefon: üzlet - 003620/641 066 * szervíz - 003620/465 590

Bérbe adom Izsán
a volt daráló háromszintes,
raktári célokra alkalmas épületét.
Alapterülete megközelítőleg 100 m².
Érdeklődni lehet egész nap a 0819/83 233-as
telefonszámon, vagy a következő címen:
Izsa, Fő utca 441.

A Gútai Városi Hivatal

ezúton hívja fel az érdeklődők
figyelmét arra, hogy

bérletre kínálja fel

nem lakáscélú, vállalkozásra alkalmas,
a Templom tér 32. szám
alatti helyiségeit.

**A meghirdetett alap-bérleti díj
600 korona/m².**

Az érdeklődők ajánlataikat
dupla, zárt borítékban juttassák el
december 8-ig, reggel 8 óráig
a gútai városháza titkárságára
(I. emelet, 4-es számú iroda).

A borítékon tüntessék fel a jeligét: **Verseny tárgyalás**



SLOVENSKÁ POISŤOVŇA

**A Szlovák
Biztosító r. t.
komáromi fiókja**

értesíti jelenlegi és leendő ügyfeleit, hogy
gútai kirendeltsége 1997. december 1-jétől
új helyre költözött.

Ügyfélfogadás:

Hétfő	8.00 – 12.00 ügyfélfogadás
Kedd	8.00 – 16.00 ügyfélfogadás vállalkozók részére
Szerda	8.00 – 16.00 ügyfélfogadás
Csütörtök	8.00 – 13.30 kárfelbecslés
Péntek	8.00 – 12.00 ügyfélfogadás

Új címünk:

Templom tér 15. (a volt Jednota áruháza),
Gúta, telefonszám: 941 569.

DECEMBER 6 - TÓL 12 - IG

KEDD

Budapest 1

5.50 Napkelte, 9.05 Kémeri, 10.10 Civil kurzársi, 11.10 Sportakadémia, 12.05 Színház a Nagymező utcában, 14.00 Közvetítés a parlament üléséről, 16.30 A szerelem jogán, 17.00 Segítő társ, 17.15 Tipp-Hópp!, 17.45 Körteti híradók, 18.00 Katolikus krónika, 18.20 Esti mese, 18.30 A pompák királya, 19.30 Híradó, 20.00 Vészhelyzet, 20.50 Kriminális, 21.25 Publikum, 22.05 Szévasz, Vera! (magyar)

TV 2

9.25 Dél előtt a Tv 2-vel, 10.25 Egy kórház magánélete, 11.15 Marienhof, 11.40 Mindent vagy semmit!, 12.00 Stádium, 13.35 Csupa-csupa élet, 14.05 Mozart Band, 14.30 Nekem nyolc!, 15.00 Csipsz, 15.55 Aki büjt, aki nem, 16.20 Remington Steele, 17.10 Marienhof, 17.40 Csupa-csupa élet, 18.05 Az Acapulco-öböl, 18.30 Szerencsekerék, 19.30 Gazdagok és szépek, 19.55 Kaméleon, 20.50 A Kennedy Urközpont jelentkezik (amer.), 21.40 Mindent vagy semmit!, 22.00 Jó estét, Magyarországi!, 23.00 Kobra

RTL KLUB

8.30 Candy, Candy, 8.55 Randevű Edittel, 9.55 Klip klub, 10.15 Pumukli, 10.15 Sweet Valley, 11.10 Dragon Ball, 11.40 A pálya ördöge, 12.10 Sliders, 14.30 Pumukli, 16.15 Sweet Valley, 16.40 Sliders, 17.30 100-ból egy, 18.05 Falcon Crest, 19.30 Fókusz, 20.00 Kettős bevetés (német), 21.00 Talpig zúrban (amer.), 22.30 Kiszolgáltatva (amer.)

Duna Tv

9.00 Képes krónika, 10.55 Magyar tudomány, 11.30 Harmónia, 13.20 Az Ázsia-sztráda népei és országai, 14.10 Expedíció, 15.10 Amerikai magyar életsorok, 17.05 Menekülés a Jupiterről, 17.30 Mese, 18.20 Szabadulásra ítélve (magyar), 20.05 Gazdakör, 20.40 Esti kérdés, 21.00 Híradó, 21.35 Mielőtt befejezi röpijét a denevér (magy.)

Pozsony 1

14.30 Labdarúgás, 15.10 Rhythmic, 16.05 Dokumentumfilm, 16.30 Kapcsolat stúdió, 17.30 Spacelab Sentinel (angol), 18.00 Szerencsekerék, 18.40 Vetélkedő, 20.00 Wycliffe (angol), 20.55 Szemlőt szemben, 21.25 Vonalban a rendőrség, 21.30 A dagályt hozó hullám (dán)

Pozsony 2

15.55 Egyházi műsor, 16.25 Régió, 17.25 Jégkorong, 20.00 A világ újrafelfedezése, 20.50 Dokumentumfilm, 21.15 Tévégalleria, 21.30 Hírek, 22.05 Sport, 22.20 Póker, 22.35 A vállalkozó abc-je, 22.55 Szalonzene

Markíza TV

9.00 Anna Mária, 10.00 Ismétlések, 13.00 X Akták, 14.00 A nyaklács, 15.00 Szuper rokonok, 15.30 Afrika ege alatt, 16.00 Babilon 5, 17.00 Üdvözlőjük otthon!, 18.00 Dallas (amer.), 19.30 M. A. S. H., 20.00 Drága, elveszett barátaim (olasz), 22.10 A PSI faktor (amer.), 23.00 Arnyékban, 23.50 Magnum (amer.), 0.45 Mossad

Bécs 1

6.00 Confetti-tévé, 10.15 Ismétlések, 11.50 Confetti tévé, 14.50 Sorozatok, 19.00 Nanny, 20.15 Tiltott kísértés (amer.), 21.50 A Prizzi család becsülete (amer.), 23.55 Nő a sarokban (amer.)

Bécs 2

9.05 Ismétlések, 13.10 Sorozatok, 17.05 Isten hozta Ausztriában!, 20.15 Univerzum, 21.10 Riport, 22.00 Híradó, 22.30 A helyszínen, 23.00 Antonio Carlucci olasz ünnepei

A Szlovák Rádió magyar adása

14.10 Angol nyelvlecke, 14.20 Népi muzsika, 14.30 Hazai tájakon, 15.05 Pavilon

SZERDA

Budapest 1

5.50 Napkelte, 9.05 Bor és hatalom, 9.35 Még egyszer, 11.05 Az üveg-szűz (brit), 12.05 Népzenei összeállítás, 14.00 Nemzetiségi magazinok, 15.35 Bor és hatalom, 16.00 Gyerekeknek!, 16.30 A szerelem jogán (brazil), 17.00 Alfa szolgálat, 17.15 A körzeti stúdiók műsora, 18.00 Hítem, 18.25 Esti mese, 18.35 A pompák királya, 19.30 Híradó, 19.55 30 éves a Mikroszkóp, 20.43 Telesport, 22.50 Világkép, 23.15 Jártam a Marson (német)

TV 2

10.25 Egy kórház magánélete, 11.15 Marienhof, 12.00 Stádium, 12.40 Egy kórház magánélete, 13.35 Csupa-csupa élet, 14.05 Mozart Band, 14.30 Nekem nyolc, 15.00 Csipsz, 15.55 Aki büjt, aki nem, 16.20 Remington Steele, 17.10 Marienhof, 17.40 Csupa-csupa élet, 18.05 Az Acapulco-öböl, 18.30 Szerencsekerék, 19.30 Gazdagok és szépek, 19.55 Kétségbeesve keresem Susant (amer.), 21.40 Mindent vagy semmit!, 22.00 Jó estét, Magyarországi!, 23.00 Zsarublu-es (amer.)

RTL KLUB

8.30 Candy, Candy, 8.55 Randevű Edittel, 10.15 Pumukli, 10.50 Sweet Valley, 11.10 Dragon Ball, 11.40 A pálya ördöge, 12.10 Sliders, 13.00 Randevű Edittel, 14.30 Pumukli, 16.15 Sweet Valley, 16.40 Sliders, 17.30 100-ból egy, 18.05 Falcon Crest, 19.30 Fókusz, 20.00 Zsaruzsenik (német), 21.00 Fejjel a fálnak (amer.), 22.50 Talpig zúrban (amer.)

Duna Tv

9.00 Képes krónika, 12.40 Rajzfilmek, 12.50 Kína történelmi városai, 13.45 Szabadulásra ítélve, 14.40 A csillagok, 15.05 Győztesnek születtek, 15.20 Kicsoda a micsoda, 15.55 Váratlan utazás, 17.25 Babar, 18.20 Anyagkalm (horvát), 20.40 Esti kérdés, 21.00 Híradó, 21.35 Elválasztott világ (brit), 23.55 Beatles-antológia

Pozsony 1

13.35 Leader, 14.05 Receptek, 14.40 Hogyan veszítik el a költők illúzióikat (cseh), 16.30 Gyerekeknek, 17.30 Menekülés Luciferrel, 18.00 Szerencsekerék, 19.00 Gyerekeknek, 19.10 A főzészről, 19.30 Híradó, 20.00 Viccesebb nyer, 20.45 Sajtóklub, 21.30 Férfi ügy (franc.), 22.55 Art spectrum

Pozsony 2

15.55 Egyházi műsor, 16.25 Sürögősségi hívás, 16.55 Kosárlabda, 18.30 Esti mese, 18.40 Szenvedélyek, 20.00 Minden ember testvér lesz, 21.30 Hírek, 22.00 Időjárás, 22.25 Póker, 22.40 A koffer, 23.30 Az archívumból válogattuk

Markíza TV

9.00 Anna Maria, 10.00 Ismétlések, 14.00 A nyaklács, 15.00 Szuper rokonok, 15.30 Afrika ege alatt, 16.00 Babilon 5 (amer.), 17.00 Üdvözlőjük otthon!, 18.00 Dallas, 19.30 M. A. S. H. (amer.), 20.15 Bajnokok ligája, 0.05 Bony (ausztrál)

Bécs 1

6.10 Gyermekműsor, 10.20 Ismétlések, 11.50 Confetti-tévé, 14.50 Sorozatok, 15.40 Knight Rider, 16.25 Baywatch, 20.15 Sport, 0.30 Amerikai komédia, 2.15 Ismétlések

Bécs 2

9.05 Az új éve (osztrák), 10.35 Ismétlések, 13.10 Sorozatok, 16.00 Schiejok, 17.05 Isten hozta Ausztriában!, 20.15 A Falkenau-i erdészház, 22.30 Óserdőből a világűrbe, 23.45 Apropó, film, 0.15 Ismétlések

A Szlovák Rádió magyar adása

14.10 A rádió zenei archívumából, 14.30 Pedagógusnapló, 15.05 Pavilon

CSÜTÖRTÖK

Budapest 1

5.50 Napkelte, 9.05 Bor és hatalom, 11.05 Erdészház Falkenauiban, 12.05 Az örökzöld örökzöldek, 13.00 Hírvilág, 14.40 Nemzetiségi magazinok, 15.30 Bor és hatalom, 16.00 Gyerekeknek, 16.30 A szerelem jogán, 17.00 Tévédoktor, 18.20 Gyerekeknek, 18.30 A pompák királya, 20.00 Kisváros, 20.40 Másképpen beszélgetek, 21.50 Raphael (franc.), 23.35 Telesport

TV 2

9.25 Dél előtt a Tv2-vel, 10.25 Egy kórház magánélete, 11.15 Marienhof, 11.40 Mindent vagy semmit, 12.00 Stádium, 12.40 Egy kórház magánélete, 13.35 Csupa-csupa élet, 14.05 Mozart Band, 14.30 Nekem nyolc, 15.00 Csipsz, 15.55 Aki büjt, aki nem, 16.20 Remington Steele, 17.10 Marienhof, 18.05 Az Acapulco-öböl, 18.30 Szerencsekerék, 19.00 Tények, 19.30 Gazdagok és szépek, 19.55 Titkok, látomások, 20.50 Jeruzsálem, a menynyelem országa, 21.40 Mindent vagy semmit, 22.00 Tények, 23.00 Remington Steele (amer.)

RTL KLUB

8.30 Candy, Candy, 8.55 Randevű Edittel, 10.15 Pumukli, 10.50 Sweet Valley, 11.10 Dragon Ball, 11.40 A pálya ördöge, 12.10 Sliders, 13.00 Randevű Edittel, 14.20 Pumukli, 16.15 Sweet Valley, 16.40 Sliders, 17.30 100-ból egy, 18.05 Falcon Crest, 19.30 Fókusz, 20.00 Anyagi érintés (amer.), 21.00 Ne állj szóba idegennel! (amer.), 22.40 Fejjel a fálnak (amer.)

Duna Tv

9.00 Képes krónika, 11.15 Régiók, 12.40 Béci bohóc, 12.55 Rózsafabot (magyar), 14.15 A súlytalanság állapotja, 15.15 Kamera a háztírában, 15.55 Figyelj!, 16.30 Horgász-tanya, 17.05 Egy szarvas a rengetegből, 17.35 Mese, 18.20 Csodálatos látogatás (franc.), 20.05 Váltó, 21.35 Fehér éjszakák, 22.45 Paramicha avagy Glonci, az emlékező (magyar)

Pozsony 1

13.45 Gyerekeknek, 14.45 DM tekercsek, 15.25 Klipmánia, 16.30 Kapcsolat stúdió, 17.30 Televikend, 18.00 Szerencsekerék, 18.40 Vetélkedő, 19.10 Stoptime, 20.00 Wycliffe (amer.), 20.50 Mesterművek, 21.00 Tévébingó, 21.40 Rossz vicc, 23.00 A szenvedélyek útvesztője (spanyol)

Pozsony 2

15.45 Rendőrségi magazin, 16.10 Helyi hírek, 16.50 Jégkorong, 19.30 Híradó, 20.00 Esti beszélgetések, 21.00 A mi Szlovákiánk, 21.30 Híradó, 22.15 Póker vetélkedő, 22.30 Hangverseny

Markíza TV

9.00 Anna Mária, 10.00 Monte Christo grófia, 12.00 Szórakoztató műsor, 14.00 A nyakák (cseh), 15.00 Szuper rokonok, 15.30 Afrika ege alatt, 16.00 Babilon 5, 17.00 Üdvözlőjük otthon!, 18.00 Dallas, 19.30 M.A.S.H., 20.00 Savannah (amer.), 21.00 Szórakoztató műsor, 21.55 Tűz, 22.40 Bajnokok ligája, 23.50 Magnum, 0.45 Mossad

Bécs 1

6.00 Confetti-tévé, 10.15 Sivilágkupa, 11.50 Confetti tévé, 14.50 Sorozatok, 19.00 Susan, 20.15 Rex felügyelő (amer.), 21.05 J. A. G., 21.50 Úr 2063, 22.40 Halalos átvétel (amer.), 0.10 A tárgy (amer.)

Bécs 2

9.05 Ismétlések, 10.40 Gazdagok és szépek, 13.55 Sorozatok, 16.00 Schiejok, 17.05 Isten hozta Ausztriában!, 20.15 Folklorműsor, 21.05 Ami Ausztriát érdekli, 22.00 Hírek, 22.30 Schilling, 23.45 Afrika fekete szívébe

A Szlovák Rádió magyar adása

14.10 Helyesen szlovákul, 14.15 Jazz muzsika, 14.30 Irodalmi mozaik, 15.05 Pavilon

PÉNTEK

Budapest 1

5.50 Napkelte, 9.05 Bor és hatalom, 9.35 Még egyszer, 11.10 Savannah, 12.05 Dallamkocktél, 14.05 Szivtipró Gimi, 15.40 Bor és hatalom, 16.05 Gyerekeknek, 16.30 Úrgammák, 17.00 Tévédoktor, 17.15 Évgyűrűk, 17.45 Körteti híradók, 18.00 Ablak, 19.05 Esti mese, 19.30 Híradó, 20.00 Savannah (amer.), 20.50 Desszert, 21.50 Exkluzív, 22.20 A szerelem művészete (olasz), 23.55 Félix '97

TV 2

9.25 Dél előtt a Tv 2-vel, 10.25 Egy kórház magánélete, 11.15 Marienhof, 11.40 Mindent vagy semmit!, 12.00 Stádium, 12.40 Egy kórház magánélete, 13.35 Csupa-csupa élet, 14.05 Mozart Band, 14.30 Top 10, 15.00 Csipsz, 15.55 Aki büjt, aki nem, 16.20 Remington Steele, 17.10 Marienhof, 17.40 Csupa-csupa élet, 18.05 Az Acapulco-öböl, 18.30 Szerencsekerék, 19.30 Gazdagok és szépek, 19.55 Kifutó, 21.40 Mindent vagy semmit!, 22.00 Jó estét, Magyarországi!, 23.00 Suttogások a sötétben (amer.)

RTL KLUB

8.30 Candy, Candy, 8.55 Randevű Edittel, 9.55 Klipklub, 10.15 Pumukli, 10.50 Sweet Valley, 11.10 Dragon Ball, 11.40 A pálya ördöge, 12.10 Sliders, 14.00 Klipklub, 14.30 Pumukli, 16.15 Sweet Valley, 16.40 Sliders, 17.30 100-ból egy, 18.05 Falcon Crest, 19.30 Fókusz, 20.00 Biloxi Blues (amer.), 21.50 Gyilkos sorok, 22.50 Mentőangyalok (amer.)

Duna Tv

8.00 Képes krónika, 10.45 Váltó, 11.20 Fórum, 12.40 A kanadai vadon csodái, 13.05 Az Ázsia-sztráda népei és országai, 14.00 Anna, 15.35 Talpalatnyi zöld, 17.05 Az óceán lánya, 17.30 Mese, 18.20 Az Olsen-banda újra akcióban (dán), 20.40 Esti kérdés, 21.35 A belstoni fővadász (brit), 1.10 Egy romantikus angol nő (brit)

Pozsony 1

14.25 Hazát kerese, 14.35 Az én házam, az én várom, 15.05 Gyermek szülő, orvos, 15.35 Mehetek, 15.50 Atapana, 16.55 Azok a gyerekek nem is olyan rosszak, 17.45 A fa, 18.05 Tévékaleidoszkóp, 18.40 Vetélkedő, 19.00 Esti mese, 20.00 A Tatra Bank díjainak átadása, 21.15 A gatlások nélküli férfi (német), 22.50 Még ne menj el (amer.)

Pozsony 2

17.10 Jégkorong, 17.40 Stoptime, 17.55 Régió, 18.25 Esti mese, 18.35 Edera, 19.30 Híradó, 20.00 A Guldenburgok öröksége, 20.45 Tévékaleidoszkóp, 21.30 Híradó, 22.10 Póker vetélkedő, 22.25 Divatmagazin, 22.50 Pozsonyi jazznapok

Markíza TV

9.00 Anna Mária, 10.00 Monte Christo grófia, 12.00 Tűz, 13.00 Anna a Zöld házból, 13.30 Tarzan, 14.00 A nyakák (cseh), 15.00 Rokonok, 15.30 Afrika ege alatt, 16.00 FAYN, 17.00 Üdvözlőjük otthon!, 18.00 Beverly Hills, 90210, 19.30 M.A.S.H., 20.00 Neveltséges dolgok, 20.35 Vice versa (amer.), 22.25 Vészhelyzet, 23.35 Hallooween (amer.), 1.10 Electric Blue (olasz)

Bécs 1

9.45 Sivilágkupa, 11.05 Baywatch, 11.50 Confetti-tévé, 14.50 Quinn doktornő, 15.40 Knight Rider, 16.25 Baywatch, 18.30 Roseanne, 19.00 Barátok, 20.00 Sport, 20.15 Az ártatlan férfi (amer.), 22.05 A reménytelenség órai (amer.), 23.50 A remete (franc.)

Bécs 2

9.05 Ismétlések, 13.10 Sorozatok, 16.00 Schiejok, 17.05 Isten hozta Ausztriában!, 19.00 Ausztria ma, 20.15 Derrick, 21.15 Haza, 22.35 Modern idők, 23.05 Szórakoztató műsor, 23.50 Dokumentumfilm

A Szlovák Rádió magyar adása

14.10 A popmix slágereiből, 14.30 Kamaszrádió, 15.05 Pavilon

Fejezetek a Jókai Egyesület történetéből

Ahol a kultúra bölcsője ringott...

Komárom kultúrtörténetében se szeri se száma a különféle polgári önszerveződéseknek, a többnyire felekezeti alapon létrejött egyleteknek, önképzőköröknek, dalárdáknak. Ezek közül fél évszázad távlatából is messze kiemelkedik a Jókai Egyesület, amelynek a történetét — a megalakulástól kezdve az első másfél évtizedig — koráb-

A Jókai Egyesület, amely a zeneművészet fejlesztésének feladatát szervesen eggyé kapcsolta a zenetörténelmi nagyságok felejthetetlen emlékének ápolásával, lelkesen ragadott meg minden alkalmat, mely a múlt fényes értékeinek megbecsülésével a zenetörténet kimagasló alakjait idézte föl a zenebarátok és az érdeklődő közönség előtt. Különösen szép alkalom kínálkozott erre 1927-ben, amikor az egész művelt világ kegyelettel emlékezett meg Beethovenról, a zeneművészet e klasszikus alakjáról, akinek halála századik évfordulója március 26-án volt.

A kegyeletos ünnepők sorából nem maradhatott el a Jókai Egyesület, melynek zenei szakosztálya már az előző évben elhatározta, hogy Beethovennek ünnepez szentel, hogy feledhetetlen nagy emlékének a hála és a tisztelet érzésével áldozzon. Március 5-én magas színvonalú hangver-

seny keretében emlékezett meg az egyesület a halhatatlan zene-költőről, akinek nagyságát, zeneirodalmi és művészeti jelentőségét Sziij Ferenc dr., az egyesület érdemes ügyvezető elnöke méltatta nagy tudással és történelmi ismerettel megírt esszéjében. Ismertette a művész viszontagságos életét és zenetörténelmi kiválóságát, mely Beethovennek minden időkre biztosította halhatatlanságát a művészetek történetében. A hangverseny jeles szereplői Farkas Márta hegedűművész és F. Herman Lula zongoraművész voltak, akik Beethoven több mesterművét adták elő a halhatatlan szerző emlékéhez méltó remek tolmácsolásban. A Beethoven-ünnepély egyik legszebb és legsikerültebb rendezése volt az egyesületnek, melyet ezen estén Komárom művelt közönsége impozáns megjelenésével buzgón támogatott. Igen érezhető veszteség érte

ban már közreadtuk, amikor folytatásokban közöltük az egyesület főtítkárának Alapy Gyula dr.-nak „A Jókai Egyesület tizenöt éve” című forrásértékű munkáját. Az alábbiakban a szerző másik könyvéből közlünk szemelvényeket, amelyben a Jókai Egyesület huszonöt esztendejének eseményeit foglalta össze.

ebben az időszakban az egyesületet. Köztisztviselőben álló társelnöke: Erdélyi Pál dr. egyetemi tanár és könyvtárigazgató elköltözött körünkől Magyarországra s így társelnöki tisztét tovább nem vállalhatta. Ugyancsak Magyarországra helyezték Bognár Cecil dr. egyetemi magántanár, a komá-

romi Szent Benedek-rendi főgimnázium kiváló tanárát, akinek az irodalmi osztályelnöki tisztától meg kellett válnia. A Jókai Egyesület két olyan közbecsülésben álló vezéralakját vesztette el az eltávozott férfiakban, akik az egyesületnek legmunkásabb vezetői voltak s akik fényes elméjük minden tudásával szolgálták az egyesület kultúrcéljait. A március 20-án Zsindely Ferenc elnök vezetésével tartott közgyűlésen meleg elismerő szavakkal méltatták a két kiváló vezető férfiú érdemeit, melyeket jegyzőkönyvbe iktattak s a Jókai Egyesület érdekében kifejtett nagyszabású működésükért hálás köszönetet szavaztak.

(Folytatása következik)

Tűzoltók köszöntése (5.)

Flórián utódai

A tűzoltóegyesület fennállásának negyedszázados jubileumát 1897. október 16-án ünnepelték Komáromban. A városháza dísztermében a résztvevőket Tuba János országgyűlési képviselő személyesen köszöntötte, a délutáni órákban pedig tűzoltó bemutatókat tartottak. Az ünnepség esti lampionos felvonulással és táncmulattal fejeződött be.

A századforduló utáni békeévekben más civil társadalmi szervezetekhez hasonlóan az önkéntes tűzoltóegylet is bekapcsolódott a város kulturális életébe. Kezdetben majálisokat, farsangi táncmulatásokat, később önálló műsoros esteket is szerveztek. A tűzoltóegylet által tartott kulturális rendezvények rendkívül népszerűek voltak, amit elsősorban a jól összeállított programokkal és nem utolsósorban a kiváló felkészültségű tűzoltózenekar muzsikájával biztosítottak. Egy-egy jól sikerült ünnepély, vagy mulatság közben azonban folyamatosan volt mondható az elemekkel folytatott kemény harc. A századforduló kezdetétől az első világháború kitöréséig 117 esetben kellett beavatkozniuk.

Az első világháború kitörésével gyökeres változás állt be a tűzoltószervezet életében, hiszen a fiatal, lelkes tűzoltók a frontra kerültek. A tűzoltó felszerelések fejlesztése is megtorpant, a tervezett új szertár megépítése pedig lekerült a napirendről. Nem történt nagyobb változás a négyéves világháború után sem, amit az ország katasztrofális gazdasági helyzetével, a társadalmi rendszer teljes átalakulásával és nem utolsósorban az emberek fásultságával magyarázhatunk. A tűzvédelem újrászervezésével elsőként Boldoghy Gyula, a város egyik vezetője foglalkozott, amikor 1920. június 13-ra újjáalakuló közgyűlést hívott össze. A közgyűlésen megjelent régi és új tagok az egyesület elnökének éppen őt, főparancsnoknak Hóltzi Gyulát, alparancsnoknak pedig Scheisz Gézárt választották. Az új vezetőség igyekezett az egyet számára biztosítani a hatékony működéshez szükséges felszerelést. Jelentős előrelépésnek bizonyult, hogy az egylet vezetősége 1925. szeptember 4-én a város tűzvédelmének megerősítése céljából motoros tűzfeszkendő beszerzését kérte a városatyaiktól. A képviselőtestület fél évvel később, 1926. április 15-én hagyta jóvá a kérvényt, s vele együtt a 64 ezer korona kiutalását. A fecs-kendőt 1926. november 14-én, működés közben mutatták be a város lakosainak.

(Folytatása következik.)

Lapok egy kisváros múltjából

A kisváros a Ferdinándok és Lipótok uralma alatt

(Folytatás az előző számból)

Eközben Kara Musztafa is közeledett roppant sereggel, s miután a szultán I. Lipót békeajánlatait visszautasította (nem akarván átengedni a töröknek Győr és Komárom várát), egyenest Bécsnek tartott. Jóval utána ment a 4000 eleséges kocsisereg, mely nem messze Komáromtól vonult el Ausztriába; a komáromi várparancsnoknak, Hoffkirchennek nem volt elég bátorsága megtámadni, s így visszajövet is bántatlan mentek el erre a zsákmánnyal terhelt kocsik. De a török főserg — mint tudjuk — megveretett Bécsnél.

A diadalmas hadsereg megvárván a Kollonich Lipót által tartott hálaistentiszteletet, hatnapos pihenés után hazánkba jött, s a Duna bal partján Komáromon keresztül vonult, sőt a város mellett meg is állapodott, miután a vezérek el akarták dönteni, hogy Esztergom vagy Érsekújvár visszafoglalására induljanak-e előbb.

Az 1686. évben végre az ország fővárosának visszaszerzésére is rákerült a sor. Már korán elterjedt a hír, hogy Károly főherceg ez évben Budát szándékozik ostrom alá fogni, s így a leghíresebb vitézek gyűltek győzedelmes zászló alá. E rendkívül fényes és nagyszámú hadsereg szemlélésében hosszabb ideig gyönyörködhetek Komárom lakói; mivelhogy itt állomásozott egy ideig s innen indult le Budavár visszafoglalására; mégpedig Károly a Dunának jobb, bajor Miksa pedig bal partján. (...)

Hazánkban a török iga alól való felszabadítása kiszámíthatatlan haszonnal járt Komáromra. Ugyanis régi virágzó kereskedelmének alapfeltétele, a Dunán való szabad közlekedés helyreállítván, hajói csakhamar ellepték ismét a Dunát, s a lakók széles területre szabadalmakkal felruházva, élénk kereskedést űztek, s így vagyonban és jólétben gyarapodva, a várost hanyatlásából némi virágzásra emelték, mely hogy na-

gyobb lendületet nem vett, a várórság folytonos zaklatásainak, jogsértéseinek, s a kor sanyarú viszonyainak róható fel.

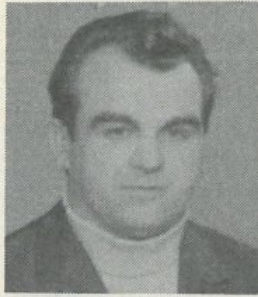
Komárom múltja a szerencsétlenség, a gyász és a nyomorúság szakadatlan láncolata. Árvíz, földrengés, tűzvész nemegyszer romhalmazzá tette a várost. Volt idő, amikor az ellenséges megszállás miatt egyetlen lakója sem volt. De bámi sújtotta is a lakókat, vissza-visszatértek az ősi rögöz s újjáépítették városukat. Három századon át Komárom lakói legtöbbit nem a külső ellenségtől, hanem a császári őrségtől s annak tisztjeitől szenvedtek. Komárom német generálisai csak a szegény városi lakók nyomorgatásában voltak bátrak. Rabszolgákká igyekeztek tenni a város polgárait. Biráit tömlőbe vetették, földjeit német katonáknak osztogatták, a polgárokat robotmunkára kényszerítették. Ha nemesember új házat építtetett magának, a városparancsnok csak azért rontatta le, mert az ő engedélye nélkül építtetett. A politikai és vallási üldözés terén is a német generálisok vitték a főszerepet. Ők tették lehetetlenné a kereskedést is, hallatlan sarcot vevén a kereskedőkön.

Az 1668. évben az uralkodó Hoffkirchen Károly La-jost nevezte ki komáromi generálisnak. Ennél gonoszabb és gyávább ember alig viselte valaha a komáromi parancsnokságot. Amit ez ember művelt a komáromi polgársággal, az egyenesen vérlázító. Alighogy tisztét elfoglalta, a város biráját elfogatta, a nemeseket és polgárokat bebörtönöztette, többeket elítélt s megveretett. A bírót letette s mást nevezett ki helyébe. A megholtak után a hagyatékot magának követte. A nemesek és a polgárok bíraskodását megakadályozta.

(Folytatása következik)

Takáts Sándor

KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS



Szívünkben mély fájdalommal mondunk köszönetet a rokonoknak, ismerősöknek, a volt munkatársaknak és mindazoknak, akik a szeretett édesapát, apóst és nagyapát

Domján Géza
(Gúta)

— aki életének 84. évében rövid szenvedés után távozott szerettei köréből —, elkísérték utolsó útjára, a gútai temetőbe. Külön köszönjük a gyászbeszédeket, virágadományokat és részvétnyilvánításokat, amelyekkel enyhíteni igyekeztek mély fájdalmunkat. A gyászoló család

Fájdalmas gyászunkban mondunk köszönetet a rokonoknak, szomszédoknak, ismerősöknek és mindazoknak, akik november 22-én elkísérték utolsó útjára, a gútai temetőbe a drága édesanyát **ö. v. Telekes Kálmán** szül. Dócza Juliát,

aki életének 93. évében távozott szerettei köréből. Köszönjük a sok koszorút, virágot, valamint a részvétnyilvánításokat. Emléke és szeretete örökké élni fog szívünkben.

A gyászoló család

MEGEMLÉKEZÉSEK



Munkálkodó keze és értünk dobogó szíve megpihent örökre.

Fájó szívvel emlékezünk a szerető férjre, édesapára, apósra és nagyapára, **Miskó Imrere** (Órsújfalu),

aki 1995. december 2-án távozott szerettei köréből.

Aki ismerte és szerette, emlékezzen rá ezen a második évfordulón.

A gyászoló család

Elmentem egy szebb világba, az álmok, a szépek otthonába. S magammal vittem mosolyomat, lehet, hogy odaát is mutat nekem utat. Mielőtt indultam, búcsút nem vettem, mint a madarak össze, úgy elmentem. Fájó szívvel emlékezünk

Holczhei Katalinra (Komárom)

halálának harmadik évfordulóján. Aki ismerték és szerették, szenteljenek emlékének egy néma pillanatot ezen a szomorú évfordulón.

Emlékét őrző férje, gyermekei és testvérei

Fájó szívvel emlékezünk halálának ötödik évfordulóján

Pišta Valériára szül. Hajtman (Komárom).

Akik ismerték és szerették, emlékezzen rá ezen a szomorú évfordulón.

Emlékét őrző családjá

S bofavám srdcom spomíname na 5. výročie úmrtia našej milej

Valérii Pištovej rod. Hajtmanovej (Kormáno).

Kto ste ju poznali a mali radi, venujte jej tichú spomienku. Smútiaca rodina



Apróhirdetés

- **Redőnyök** most megrendelhető kedvezményes áron. Cím: ERGOLEX, telefon: 0819/96 425.
- **Egytételű befektetési lehetőséget kínálunk**, garantált, adómentes nyereséggel. Telefonszám: 0819/942 273.
- **Munkalehetőséget kínálunk pénzügyi területen.** Telefonszám: 0819/942 273.
- **Eladó** kertés családi ház Komáromban (központi fűtés, 3 szoba, összkomfort) garázzsal. Telefonszám: 0819/700 469 (16 és 20 óra között).
- **Kérje téli katalógusunkat!** CONTOUR, Komárom, Megyeház utca 14!
- **Autóülések generáljavitását vállalom.** Telefonszám: 0819/942 902.
- **Munkatársakat keresek** adószlevelek (dlhopisy) felvásárlására. Telefonszám: 0819/726 374 (20 és 22 óra között).
- **Kidő** kisebb családi ház januártól Komáromban diáklányoknak. T.sz.: 0819/726 374.
- **Eladó** diófuturnéros régi vitrin, kihúzható (+60 cm) kerekasztal 6 kárpitozott székekkel. Telefonszám: 0819/730 998.
- **Vennék árvíz után épült családi házat Gútán.** Telefonszám: 0819/941 964, 0905 646 360.
- **Gútán eladó** 2-szobás családi ház 5-áras kerttel. Érdeklődni lehet a 0819/700 885-ös, ill. a 701 987-es telefonszámon.
- **Festést és mázolászt vállalom** nagyobb épületekben is, valamint gipszkarton szerelését. Telefonszám: 0819/711 158.
- **Eladó** MZ 150-es motorkerékpár. Telefonszám: 0819/703 415.
- **Karácsonyra előjegyezhető** dalmata és amerikai cocker-spániel kölyökkutyák. Telefonszám: 0819/97 114.
- **Eladó** emeletes hétvégi téglaház Gútán (350 000 Sk), a csörgői üdülőtelepen, a halastó mellett. Telefonszám: 0819/720 412 (este).
- **Trabant** alkatrészeknek eladó. Továbbá eladók 64-es férfióttonyók. Telefonszám: 0818/29 40 (19 óra után).
- **Hízódísznö eladó.** Telefonszám: 0819/942 678.
- **Eladó** új olasz fürdőkád, WC csésze, bidé, továbbá használt rekamié, fehér és fa színű gyermekágy, 3-kombinációs babakocsi, hálós bébiketrec, lábszák. Telefonszám: 0819/942 118 (18 óra után).
- **Árcsökkenés a rolóknál!** Rolók, redőnyök, szalagfüggönyök új áron. Telefonszám: 0819/942 128.
- **Alaszakai malamut kiskutyák egészségügyi könyvvel eladók** 1500 Sk-ért. Telefonszám: 0819/941 462.
- **Nagyon jó állapotban lévő** keskeny Petrof zongora eladó 30 000 koronáért. Telefonszám: 0819/720 873.
- **Predám** v Kolárovo poschodový rodný dom o výmere pozemku 6 árov, polovične podpivničný s vedľajšími budovami vedľa hlavnej cesty. Cena dohodou. Telefón: 0819/942 981. Adresa: Komárňanská 73, Kolárovo.
- **Eladó** háromkombinációs babakocsi (Rally Hawk) pasztell színekben. Ár megegyezés szerint. Telefonszám: 0819/942 127 (19 óra után).
- **Eladók** újfönlendi kutakölykök. Telefonszám: 0819/942 221.
- **Naszvaðon kiadó** három évre családi ház. Érdeklődni lehet a 0819/725 023-as vagy a 730 215-ös telefonszámon.
- **Eladó** kitűnő állapotban lévő faragott ebédőbútor. Telefonszám: 0818/31 94 (19 óra után).
- **Eladó** gabonadaráló. Valamint venni 3 kW-os villanymotort, 2800 fordulattal. Telefonszám: 0819/741 333.
- **Starostovia obci**, ale aj iní majiteľia nehnuteľností. Potrebujeťe i väčšie finančné prostriedky? Firma GREMIUM SLOVAKIA Vám ich zabezpečí v našich popredných bankách vo forme provízií, ktoré nebudete musieť vrátiť. Inf. na tel. 0815/92 324.
- **Predám** 2-izbový byt v Komárne, v centre mesta, s 3 balkónmi a telefónom. Cena dohodou. Telefón: 0819/700 885, 701 987.
- **Eladó** 100-kilogram mos sertés, 15 q széna és Jawa 20-as motorkerékpár. Telefonszám: 0819/941 003.
- **Eladó** jó állapotban lévő, 4-kombinációs babakocsi. Telefonszám: 0819/942 689.
- **Eladó** sütemények és zöldség csomagolására alkalmas gép. Telefonszám: 0819/942 701.
- **Eladó** jó állapotban lévő Avia 30 L. Ár megegyezés szerint. Telefonszám: 0905624 107.
- **Eladó** kerji kistraktor Briggs motorral, 190 cm³, 2 sebesség, 1 m széles rotovátor, 2 kerék, krumplikiszántó és töltő, sorhúzó, sarab, jótállás alatt. Irányár 19 000 korona. Telefonszám: 0819/942 578.
- **Eladó** 2 db hízósértés. Telefonszám: 0819/942 676.
- **Eladó** majdnem új, kisméretű irhabunda 3000 koronáért. Telefonszám: 0819/703 642, 731 277.
- **Eladó** háromszobás családi ház 6-áras telken Komáromban, (Bene, Tuba u. 6). Telefonszám: 740 450 és 703 642.
- **Eladó** 6 ha szántóföld Bogyarét határában. Telefonszám: 0819/96 438.
- **Eladó** 6911-es Zetor Marcelházán, a Fő u. 66. szám alatt. Érdeklődni lehet naponta 16 óra után a fenti címen.
- **Eladó** 2-éves, fekete német juhászkutya, 500 koronáért. Telefonszám: 0709/932 807.
- **Vennék** 100 %-os állapotban lévő 6x24 m-es fólia fűtésére alkalmas, földgázra működő berendezést, max. 12 000 koronáig. Telefonszám: 0819/92 346.
- **Eladó** piros 1200-as Lada. Gy. év 1981, STK 2000 májusáig. Ár megegyezés szerint. Telefonszám: 986 278, cím: Hetény, Fő út 179.
- **Eladó** háromkombinációs babakocsi. Ára 1800 korona. Cím: Nemesócsa, Komárňanská 670.
- **Eladó** szép, 52-es női, barna irhabunda és 3/4-es téli férfikabát. Cím: Kisdunapart 8., Komárom (Erzsébet-sziget).
- **Eladó** szennyvíz kiszívására alkalmas pumpa. Továbbá venni CO₂ palackot. Telefonszám: 0819/942 705, Mierová 106, Kolárovo.
- **Eladó** 3-tengelyes BSSV22.16 pótkocsi, gy. év 1990 (145 000 Sk-ért), IFA L 60 – kijelentett, működőképes teherkocsi alkatrészek is (65 000 Sk), 60 kW-os áramfejlesztő 148-as motorral, a motor külön is elvihető (30 000 Sk), 12 kW-os áramfejlesztő 2 hengeres léghűtéses Slavia motorral, külön a motor is lehetséges (28 000 Sk), PKD 12 kompresszor 148-as motorral, 150 munkáórával (85 000 Sk), Polytex csomagológép (13 600 Sk), szártőke-mence (7 500 Sk), kétkerekű maringotka (lakókocsi) 8 000 Sk, 8 000 literes fekáli (traktor után) szivattyú nélkül (16 000 Sk), új pótkocsi- és traktormű 14.5–18 ZS4 (3 500 Sk/db), 12,4/11–32 (3 000 Sk/db), MTV 5 8600 t teherautó, 1987.10.1.–ig érvényes STK-val 43 000 Sk-ért, esetleg bérbeadás lehetséges megegyezés szerint. Az árak ÁFA nélkül értendő. Telefonszám: 0905 320 497, este 0819/941 859, 0903 428 784.
- **Eladó** örölt csipős paprika. Telefonszám: 0819/941 542 (18 és 20 óra között).
- **Eladók** németjuhász kölyökkutyák. Telefonszám: 0819/941 516. Cím: Gúta, Hosszú utca 28.
- **Eladó** búza. Telefonszám: 0819/941 542 (18 és 20 óra között).
- **Garázst bérelnek** Gútán. Telefonszám: 942 523.

ISMERKEDÉS

• **49/170 elvált nő** megismerkedne korban hozzáilló, becsületes férfival. Hozzámköltözni lehetséges. Jelige: **Karácsony**.

Tisztelt billiárd-rajongók, szeretettel várunk benneteket az újonnan megnyílt gútai szalonunkba, amelyet a volt galambászházban rendeztünk be. Hétfőtől péntekig 11 és 02 óra között, szombaton és vasárnap 10 és 02 óra között tartunk nyitva.

SECOND HAND FEMATEX

Lúčov 14, Komárno

Nyitva:

hétfőtől péntekig:
8.00 – 11.00
14.00 – 18.00 óráig

**Rendkívüli választék,
50 %-os
árengedmény!**

Gépkocsijának téli üzemeltetésre és STK-ra való felkészítését bízsa szakemberrel!

T. sz. 0819/731 777
0905447770

METAL
KOMÁRNO

GRATULÁLUNK

Névnapjukon szeretettel köszöntjük

december 6-án *Miklós*
december 7-én *Ambros*
december 8-án *Mária*
december 9-én *Natalia*
december 10-én *Judit*
december 11-én *Árpád*
december 12-én *Gabriella*
nevű kedves olvasóinkat, valamint mindazokat, akik ezen a héten ünneplik születésnapjukat.

HÁZASSÁGOT KÖTÖTTEK

Komáromban: Szigeti Mihály és Tichá Denissa, Győri Sándor és Nagy Erzsébet

Gútán: Tamajka Péter és Forró Hajnalka, Tamás Zoltán és Puszer Katalin.

ÚJSZÜLÖTTEK

A komáromi kórházban születtek: a szilosi Lovász Dániel, a mudroňovói Babiak András, a marcelházai Štepaniak Ildikó, az izsai Ivanics Bence, a komáromi Szépe Hillary, a dunamocsi Tallósi Zsolt, a komáromi Kádek Romana, a komáromi Lakatos Romando, az ógyallai Lakatos Manuela, a komáromi Nagy Zsuzsanna, az ekeli Csörgei Zsuzsanna és a szentpéteri Vendég Viktor.

HALÁLOZÁS

Az elmúlt napokban örökre távoztak sorainkból: a gútai Domján Géza (64 éves), Gőgh Mária (76 éves), és Gőgh Vilmos (40-éves), az ógyallai Pšenák Margit (70-éves) és Novotová Terézia (83 éves), a hetényi Csintalan Mária (77 éves), a szentpéteri Zsigó Julianna (73 éves), a szapi Bereczky Árpád (67 éves), a bátorkeszi Pálinkás Imre (76 éves) és Kiss Irén (65 éves), a madari Gáspár Zsuzsanna (41 éves), a bardoňovói Szabó Rozália (72 éves), a komáromi fűsi Komjáti Ilona (81 éves), az ímelyi Jakubács Anna (84 éves), a komáromi Rozsnyó Erzsébet (77 éves), Markovics Etel (76 éves), Keller Mária (91 éves) és Vida Irén (80-éves).

Emléküket megőrizzük!

Dél-Komáromban
a Termál fürdővel
szemben minőségi

ÚJBOROK

kaphatók üvegben
vagy karnában

Ezerjő 74 Ft/l
Olasz rizling 70 Ft/l
Muskotály 80 Ft/l
Kékfrankos 83 Ft/l

Nyitva:

minden nap
8-tól 20 óráig

Labdarúgás

Ifjúsági IV. liga, Nyitrai csoport

A féldionél:

A KFC első, Gúta negyedik
A nyugat-szlovákiai labdarúgó-szövetségben elkészítették az ifjúsági kerületi bajnokságok őszi táblázatát.

A nyitrai csoport élén 38 ponttal a KFC telet át az őszi küzdelmek után. Gúta tíz győzelemmel és öt vereséggel a negyedik.

A táblázat (jobbra)

KFC	15 12 2	156:18	38
Tovarniky	15 10 4	147:17	34
Vráble	15 11 0	431:18	33
Gúta	15 10 0	554:29	30
Chrenová	15 8 3	430:21	27
Hontf.gyarmat	15 8 1	631:23	25
Tornóc	15 8 0	739:33	24
Surány	15 6 5	430:18	23
Zseliz	15 7 1	728:28	22
Palárikovo	15 5 4	622:29	19
Tolmács	15 5 0	1029:40	15
Zbehy	15 4 2	920:31	14
Selice	15 4 0	1123:47	12
Ipolyság	15 4 0	1123:48	12
Lužianky	15 3 2	1018:56	11
Ersekújvári PS	15 2 2	1115:38	8

Ifjúsági V. liga, F csoport

Jasová	15 12 2	1 47:22	38
Tardoskedd	15 12 1	2 65:17	37
Nagyólvaj	15 11 2	2 43:18	35
Dolný Ohaj	15 8 3	4 47:24	27
Ogyalla	15 8 2	5 44:21	26
Ujgyalla	15 7 2	6 45:24	23
Naszvad	15 7 2	6 36:29	23
Marcelháza	15 7 1	7 19:30	22
Starý Tekov	15 6 3	6 22:20	21
Udvard	15 6 2	7 32:44	20
Lipová	15 5 2	8 29:73	17
Komját	15 4 3	8 28:39	15
Podlužany	15 5 0	10 15:37	15
Szímő	15 3 1	11 13:31	10
Perbete	15 3 1	11 16:47	10
Tek. Lužany	15 1 3	11 14:39	6

KÖSZÖNTŐ

Szívünk teljes szeretetével köszöntjük a drága jó férjet, édesapát, apóst és nagyapát,

Szabó Gézát

Keszegfalván,

aki 1997. december 1-jén ünnepelte 75. születésnapját. E szép ünnep alkalmából kívánjuk, hogy életkedve, vidámsága soha el ne hagyja, betegség, bánat kerülje.

Felesége Mária, lánya Ili és Márti, fia Géza, veje Lajos és Jirko, unokái Lali, Ricsi, Jirko, Darinka, Peti, Monika és Zsolti, akik sokszor csókolják a nagyapát.

Lehet a nyugdíjkor

kellemes?

Igen, ha időben

felkészül rá.



SLOVENSKÁ POISŤOVŇA

A Slovenská poisťovňa a.s.
ezért kínálja Önöknek a

nyugdíjbiztosítást.

A nyugdíjbiztosítás lényegében jól bebiztosított takarékoság. A bankban történő spórolástól eltérően, mi spórolunk Ön helyett, maradandó rokkantsága esetén felmentjük a biztosítási díj fizetése alól és időleges nyugdíjat is folyósítunk Önnek.

A lekötött biztosítási érték megnövekszik a prémiummal és valorizációval.

A biztosítás a következő nyugdíjuttatást foglalja magában:

* **alapnyugdíj-uttatás** – hozzájárulás az állam által fizetett nyugdíjuttatáshoz. A fizetés történhet egyszeri kifizetéssel, vagy havi részletekben az élete végéig.

* **Időleges nyugdíjuttatás** – hozzájárulás a rokkantsági nyugdíjhoz, mely felmenti Önt a biztosítási díj további fizetése alól.

* **Nyugdíjkiegészítés a hozzátartozóknak** – elhalálozás esetén havi járadék 14 éven át a biztosítási kötvényen kijelölt személynek.

pobočka Komárno, Župná 14, 945 38 Komárno, tel.: 0819/23 20, 24 20, fax:0819/28 23, zastupiteľstvo Hurbanovo, Komárňanská 111, 947 01 Hurbanovo, tel.: 0818/22 07, zastupiteľstvo Kolárovo, nám. Slobody 1, 946 03 Kolárovo, tel.: 0819/941 569, zastupiteľstvo Zemianska Oľča, Kolárovska 786, tel.: 0819/963 41, zastupiteľstvo Marcelová, Hlavná 1162/94, 94 32 Marcelová, tel.: 0819/981 28.

Budícnost je s nami istejná

Dunatáj

— magyar nyelvű regionális hetilap. Kiadja a DANUBIUS—press kiadóvállalat. Főszerkesztő Morovitz Lajos. Főszerkesztő—helyettes Németh István. Rovatvezető: N. Kulacs Zsuzsa. Gazdasági ügyintéző: Csernava Mária. Szerkesztőségünk és hirdetésfelvételünk címe: Dunatáj szerkesztőség, Széna tér 3., Postafiók 38, 945 01 Komárno (tel.: 0819/731 267). Hirdetőirodánk címe: Linda baby centrum, Győri utca 31., 946 03 Kolárovo. Telefon és üzenetrögzítő 0819/731267. Előfizetési díj egész évre 158 korona, félévre 78 korona. Előfizetéseket elfogad minden lapkézbesítő és postahivatal. Kéziratokat nem örzünk meg és nem küldünk vissza. Szedés és tördelés DANUBIUS—press. Nyomja a Keszegfalvai LLSA Nyomdaüzem. Terjesztési szám: MK 190/90. Nemzetközi indexszám: 492 11.

ASZTALITENISZ

A nyugat-szlovákiai IV. liga D csoportjában három komáromi csapat vesz részt.

Eredmények:

Léva A – Középfokú Ipariskola A 9:1, Léva B – Komáromi Középfokú Ipariskola B 10:0, Komáromi Pokrok – Podlužany 8:2, Léva A – Komáromi Középfokú Ipariskola B 10:0, Léva B – Komáromi Középfokú Ipariskola A 4:6, Komáromi Pokrok – Tolmács 8:2, Ipolyság – Komáromi Pokrok 1:9, Komáromi Ipariskola A – Surány B 5:5, Komáromi Ipariskola B – Bánov B 1:9, Zseliz – Komáromi Pokrok 6:4, Komáromi Ipariskola A – Bánov B 3:7, Komáromi Középfokú Ipariskola B – Surány B 4:6

A bajnokság állása:

Léva A	9	9	0	0	75:15	27
Bánov B	8	6	1	1	55:25	21
Zseliz	9	5	1	3	52:38	20
Léva B	9	5	1	3	45:45	20
KN Pokrok	7	7	0	0	50:20	21
Surány B	9	4	2	3	48:42	19
KN Ipari A	7	4	1	2	38:32	16
Podlužany	6	4	0	2	36:24	14
Ersekújvári SFH	7	2	1	4	30:40	12
Ersekújvári Lok.	7	2	1	4	30:40	12
Ipolyság	9	0	2	7	22:68	11
Tolmács	7	1	1	5	25:45	10
Zsitvabesenyő	7	0	1	6	20:50	8
KN Ipari B	7	0	0	7	14:56	7

Négy csapat részvételével megkezdődött az 1997/98. évi járási bajnokság. Az 1. forduló eredményei: Komáromi Pokrok B – Bátorkeszi Meopta 16:2, Komáromi Pokrok C – Komáromi Középfokú Ipariskola C 11:7.

A 2. forduló eredményei: Komáromi Középfokú Ipariskola C – Bátorkeszi Meopta 8:10, Komáromi Pokrok C – Komáromi Pokrok B 1:17.

A 3. forduló eredményei: Komáromi Pokrok B – Komáromi Középfokú Ipariskola C 13:5, Bátorkeszi Meopta – Komáromi Pokrok C 18:5.

A bajnokság állása:

Pokrok B	3	3	0	0	46: 8	9
Bátorkeszi	3	2	0	1	25:29	7
Pokrok C	3	1	0	2	17:37	5
Ipariskola C	3	0	0	3	20:34	3

Köszönjük, hogy megvásárolja
lapunkat és gyarapítja a
Dunatáj
olvasóinak sorait!